

(3)
MARINI STATILEI
TRAGVRIENSIS I. C.
RESPONSIO

A D

IOH. CHRISTOPH. WAGENSEILII,
ET HADRIANI VALESII
DISSERTATIONES
De Traguriensi Petronii Fragmento.

AD M. MOCÆNICVM P. V.



PARISIIS,
E typographia EDMUNDI MARTINI,
viâ Iacobæâ, sub Sole aurco.

M. DC. LXVI.
CVM PERMISSV.





MARINI STATILEI
TRAGVRIENSIS I. C.
RESPONSIO

A D

IOH. CHRISTOPHORI WAGENSEILII,
ET HADRIANI VALESII
DISSERTATIONES

De Traguriensi Petronii Fragmento.

AD M. MOCÆNICVM V. P.



VNQVAM existimassem fieri potuisse, vt qui pro virili rempublicam literariam adiutum issset ; ob eam causam conuiciis ab illius reipublicæ ciuibus proscinderetur. Enimverò id nunc mihi vsu venire fidem facit musteus libellus quem ad me misisti, amicissime MOCÆNICE.

Dî magni horribilem & sacrum libellum!

Hic duas continet dissertationes; vnâ Christophori Wagenseilii, Germani: alteram Hadriani Valesii, Parisiensis, quibus homines illi confidentissimi fragmentum à me repertum, & bona fide in

A

communem studioforum vtilitatem prolatum impugnant. Nec modò fragmentum impugnant, (id enim tolerabile esset) sed etiam Auctorem, quem longè alium à Petronio autumant, atque ipsum inuentorem maledictis incessunt. Ac Valesius fraudis atque inscitiae postulare Auctorem non desinit; ceterum neminem designat, solum mihi qui id scriptum protuli, vt iuueni ignoto fidem non esse adhibendam censet. Alter multo insolentiùs agit, & cùm de illo scripto pronuntiasset, suspicari se hunc inepti alicujus homuncionis esse abortum, non multo pòst hunc mihi abortum donat, tum se in aurem, si posset, mihi insusurraturum dicit, *videri sibi me totum illud Arbitri fragmentum ex me finxisse velut araneum*, vt videre est in pagina 35. Tamen si verò intelligo quàm turpiter nugator iste hallucinetur dum homuncioni eum abortum tribuit, ad quem haud scio, an maiorum quotquot nunc viuunt, virorum legitimi partus adspirare possint, nihilque magis in votis habeam, quàm vt mihi quidquam simile aliquando scribere contingat: Attamen non ferenda est tam impudens hominis improbi contumelia, qui me eum esse homuncionem quem ariolatur, ineptissimæ scriptionis auctorem prædicet. Proinde si eum quibus modis meretur, accepero, non erit quod me accuset; sed pétulantiam suam, qua priùs in me non solùm immerentem, sed & de Literatis hoc munere, vt spero bene meritum tota illa dissertatione debacchatus est.

Quia autem primas in hac scena loquendi partes sortitus est, primùm cum ipso agam. Mitto fu-

mos quibus in hanc scenam ingreditur: colloquium cum Abrahamo Ecchellenſi, ſpem ſibi factam ab eo integri fragmenti Petroniani in Dalmatia reperti, literas deinde à Venetia tranſmiſſas, ex quibus didicerit, non plus fragmento inuentum; tandem ſe Lutetiæ de fragmenti editione certiorẽ eſſe factum. Veniam præfari, quòd libris deſtitutus in alieno ſolo cauſam hanc agere audeat; vtpote qui, vti etiam in epiſtola nuncupatoria reſtatur, petafatus in ipſo Hiſpanicæ peregrinationis procinctu, multas inter occupationes eam diſſertationem effuderit. In quo vtrum magis admirer, ambigo; hominis temeritatem, an vanitatem. Nam ſi, vt prædicat, minùs ſe inſtructum paratũque tantæ diſceptationi ſentiebat, primũ quis eum coëgit ſcribere? Deinde cùm non niſi multo poſt tempore, redux ſcilicet ab Hiſpania & in Galliam appulſus ac Lutetiæ com̃morans iſtius diſſertationis edendæ conſilium ceperit; quis eum prohibuit, quominus lucubrationem feſtinanter conſcriptam incudi redderet, ex ſententia ſua digereret, atque emendaret? Si autem, quod magis veriſimile eſt, hac effuſi inter profeſſionis occupationes operis profeſſione gloriolam celeritatis quæſitum iit, quis inſulſi hominis vanitatem & ineptias ſatis lato cachinno excipere poſſit? Neque enim vt craſſos, quibus tota ejus diſſertatio ſcateret, deprece-
tur errores, ad eam tumultuariæ operæ confeſ-
ſionem impelli potuit, qui tam arrogans eſt, vt nuſquam non ſeſe velut Aſtydamas laudet, effe-
rat, venditet, ac triumphum canat. Ejuſdem leui-
tatis eſt, quod cùm Valeſii ſui tripodem conſiſ-

luisset, (quod ex ipsius Valefii dissertatione initio apparet) non expectato responso in medium profiliit, suamque ipse sententiam velut Batti filium indicatura sua obtrudit. Nam si tanti momenti rationes, quanti videri ipse vult, habebat, si ictus ineuitabiles, si ἀποδείξας daturus, ut de se insolenter prædicat, cur alium sciscitabatur? Doceret simpliciter, nobisque omnibus epistomium imponeret. Merito itaque ab illo socio suo vapulatur, qui sua Petronii Massiliensis commentatione bonam ejus dissertationis partem inducit. Denique tam parum istis Censoribus conuenit, ut vnius verbis, alterius dicta refelli possint. Sed his missis ad rem veniamus. Prima Censoris velitatio est in Typographum Parisiensem quem statim de titulo & versu Euripidis præfixo explodit. Dehinc in Tilibomenum stili mucronem conuertit, ejusque conjecturas exagitat. Postremo & in Typographi Patavini præfatione ἀλογίας notat. Quas castigationes illis viris quorum magis interest, sigillatim confutandas pro ipsorum arbitrio, satius est relinquere. Illud hominis argutuli non præteribo. Inter alias conjecturas quibus viri illi vtuntur, hæc erat: Hocce noui fragmenti auctario vulgatorum Petronii fragmentorum hiatus & lacunas commodè expleri. Hoc leuissimum argumentum videtur Critico: si (inquit) ista valet collectio, tum quidem Liuii aut Curtii supplementa illis ipsis Auctoribus tribuamus licet: ob retentam utique seriem rerum gestarum. Non videtur autem disparem esse rationem. Cum enim de iisdem rebus variorum Historicorum commentarios habeamus, non est diffi-

cile vnus feriem ex aliorum scriptis explere. At ludicræ scriptionis & fictitii argumenti, quod totum ingenio Auctoris nititur, hiatum vnde expleas? Præterea *σφιστικῶς* diuidit quæ conjungi debent. Non enim satis est, habere, vnde rerum series continuetur: sed illa quibus vacua implentur, etiam orationis filo & charactere prioribus congruere atque vt ita dicam, congermanescere oportet, vt ab eodem Auctore profecta existimantur. Cùm etiam conuenienter ex Rhetorum præceptis primo loco id argumentum positum dicit, quia sit admodum leue; tenuem ejus artis peritiam ostendit. Etsi enim Fabius vetat, ne à potentissimis ad leuissima decrescat oratio, tamen Homerica vt vocat, dispositionem, qua quæ validissima sunt, primo summoque loco: infirma medio collocantur, non obscure nobis tenendam insinuat. Sed missis his atque aliis ejusmodi affinis, quibus deinceps in me, & in Typographum Patauinum ineptè velitatur, ad illa quæ magis ad rem pertinent, quæque ipse majoris momenti censeat, stilum conuertam.

*Lib. 5. inst.
orat.*

Fragmenti primùm stilum vt Petronio indignum carpit; dein res quæ tractantur. In stilo monstrosa, vt appellat, vocabula notat, loquendi modos non à Petronii quidem genio abhorrentes; sed nimis frequenter & ad fastidium vsque legentium inculcatos: postremò hodiernæ linguæ Italicæ phrasas, & Hebraïsmos. In rebus ignorantiam antiquitatis & *ἀλογίαι* animaduertit.

Primùm de stilo agamus, deque illis monstrosis vocabulis. Enimverò si ista objectio valet, vix vl-

lum erit cuiusquam vetusti auctoris scriptum quod non imposturæ suspectum esse debeat. Cujus enim scriptoris non primæ editiones mendis propè infinitis scatent. Varronis fragmentum de lingua Latina prout est editum ab Antonio Augustino consideret, & pudebit eum suæ istius objectionis: multo enim plura ibi verborum portenta reperiet, quàm in hoc Petronii fragmento. Quid alia referam veterum auctorum monumenta Plauti, Catulli, Tibulli, Propertii, Plinii, quàm fædis vbique maculis contaminata essent, priusquam in doctorum hominum manus venirent. Quibus viris eruditissimis si eadem ac nostro Critico mens fuisset, non illis emendandis quantam videmus operam posuissent, sed explodendis vt adulterinis, dissertationes scripsissent. Quid igitur ea objectione leuius, quid eo catalogo ineptius? in quo & suam inscitiam miser prodit, qui voces notissimas pro barbaris & nihil significantibus habeat, *copo* pro caupo vt solebant veteres scribere, *nesapius*, pro insipiente, quæ vox extat apud Terentianum Scaurum. *Gixeria* vel *gigeria*: (nam quis non videt peccatum in litera) sunt autem gigeria Nonio interprete gallinarum intestina: earundem ventriculus Scaligero; Lucilius vsurpauit.

gigeria sunt,

Sine adeo hepatis.

Cujus porro inscitix est ne *chius* quidem epithetum quid sibi velit, intelligere; aut quo sensu sese vitam chiam egisse dicat Trimalcio? Nam Chios perinde vt Coos ob mores prætextatos malè audisse Græcorum prouerbia indicant, *Χῖος ἀπὸ πικρῶν*

apud Aristophanis Scholiastem, & γίλωσ χῖος
 apud Diogenianum de molli lasciuióque lusu. Nec
 vox *dignitosso* seu dignitoso (ita enim legendum)
 monstrosa ipsi videretur si saltem Philoxeni glos-
 sarium legisset: ibi *dignitosus* exponitur ἀξιώματικός.
 à dignitate enim dignitosus, quemadmodum à
 calamitate calamitosus. Quod & ipse videram,
 priusquam Philoxenum consuluissem: sicut *Burdu-*
basta mendosè scriptum pro Butubata, quod est
 apud Festum. Et munecma quoque diuissim legen-
 dum, mu nec ma. Nam mu pro mutire dicebant ve-
 teres. Lucil. Satyr.

Nec laudare hominem quenquam, nec mu fa-
cere unquam.

Auctor Charisius lib. 2. Ex quibus istius censoris
 temeritas patet, qui quæ non intelligit, damnat,
 & vt barbara & monstrosa explodit. Nam & alia
 ad eum modum à viris solertibus emendari posse
 quis dubitat?

Sed instat, si librariorum imperitia istiusmodi
 mendæ irrepsert, cur non per omne fragmen-
 tum ejusdem imperitæ manus vestigia compa-
 rent? Nam cænæ exordium vt in editionum emen-
 datissimâ purum ab omni labe legitur. Hinc verò
 de industria asperfas ejusmodi maculas ab im-
 store colligit, huncque ictum ineuirabilem putat;
 nempe quia alios ex suâ tarditate æstimat. Quis
 enim qui sensus communis aliquam scintillulam
 habet, non facilè intelligat fieri potuisse (quod &
 factum scio) vt ex prioribus editionibus apud præ-
 la, multa fragmenti hujus restitura sint loca ex iis
 quæ pridem edita fuerant, reliqua autem tum pri-

mum in lucem prodeuntia, sic ut erant, corrupta, eruditorum iudicio ac censuræ relicta. Quod non erat in procliui tam insigniter & fœdè corrupta statim emendare. Ecce quem ictum inevitabilem putat, quàm exiguo negotio eluditur?

Phrases præterea & idiotismum noui fragmenti ut Petronii elegantiae parum congruentem vituperat. Rem autem totam ad quatuor reducit loquendi modos, quibus interim vsum non semel Petronium fatetur; sed quod iidem in hocce fragmento crebrius ac sine ratione ingerantur, id vitio vertit atque inconsultæ imitationis indicium putat. Primi modi ex veteri Petronii editione exempla hæc profert: *hominis operas locani non caballi; lorum in aqua non inguina habet*. Alterum loquendi genus est, quo *plusquàm* rei augendæ causa adhibetur, ut *plus vini sub mensa effundebatur, quàm aliquis in cella habet*. Tertia forma est, quod nimis frequenter dejerat pseudo-Petronius. Quarta in eadem dictione lusus cum scilicet idem vocabulum argutè in eadem sententia iteratur: ut *tu qui loqui potes non loquere*. Coaceruat deinde loca ad fidem faciendam, & multa similia ex toto scripto excerpta sub eundem aspectum conducit, ut frequentia moueant fastidium legentibus, quæ in fragmento locis commodè distincta, non modò offensionem nullam, sed etiam gratiam habent: Hæc verò via infamandi bonos auctores, cui non quantumvis rudi & indocto patet? Quis cuiusque scriptoris verba in hunc modum retexendo ac perturbando non illum deformem ac prorsum ridiculum concinnet? Conferantur in vnum loca omnia Ciceron-

nis in quibus clausula, *esse videatur*, periodum terminat, aut ubi verbum *versari*, *familiariter aliquo uti*, aliásque phrasés sibi familiares vsurpat, & habebit iste calumniator vnde parentem eloquentiæ apud sui similes traducat. Quod de Cicerone dixi transferre licet ad alios scriptores. Nemini enim non quædam locutiones familiares & quasi vernaculæ quarum ceu caractere ab aliis dignosci possit. Sicut de Hermolao Barbaro viro inter recentiores absolutissimo obseruatum est sæpius hunc verbo *ferrumino* vsum, eámque ob causam ab obtreçtatoribus ferruminatorem vocatum. Demum quod sæpius dejerant hujus fragmenti interlocutores, id quoque Criticus vitio vertit, sed imperitissimè: quando constat hunc veterum illorum, dum inter se agerent, morem fuisse vt non temerè quidquam affirmarent sine iuramento. Res plana ex Plauti & Terentii fabulis, quas nouus Criticus nondum videtur legisse, aut valde oscitanter legisse qui id non obseruauerit. Quid enim hæc sibi volunt nusquam non interposita, *Pol, ecastor, perecastor, Hercules, per Iouem, dispeream* & alia id genus. Sed & idipsum epistolarum Augusti fragmenta illa indicant, quæ citat Suetonius in Tiberio: *Incundissime & ita sim felix &c. sine quid incidit, de quo sit cogitandum diligentius, sine quid stomachor valde, medius fidius Tiberium, &c.* Item: *attenuatum te esse continuatione laborum cum audio & lego*, *Dii me perdant, &c.* In epistola Antonii ad Augustum apud eundem Suetonium: *ita valeas vt tu hanc epistolam cum leges, &c.* De iis postremò, quos vocat, lusi-

bus cùm videlicet idem vocabulum in eadem sententia repetitur; non minùs absurdus est, cùm eos in fragmento sapius quàm par sit, frequentari arguit; nec ludicræ scriptiõis genius quid ferat, aduertit. De quo infrâ aduersus Valegium dicemus. Nunc operæpretium est videre cohortem illam quam se in insidiis catus scilicet Imperator collocauisse jactat, quæ fugienti hosti omnem elabendi præcludat viam. Ita enim loquitur magnificè, vt semper aliàs: *meum non eludent istum. Captus est, habet. Pugnavit non perfunctoriè mea prima legio.* vt Trafonem aut Pyrgopolynicem mihi audire videar. *Quero, inquit, an verus Arbiter sacras litteras legerit, an hodiernam linguam Italam fuerit edoctus? Legit enim Pseudoarbiter, fuit edoctus iste supposititius. videlicet verba pag. 13. Ipse Trimalcio fundos habet qua Milui volant, nummorum, nummos, Hebraïsmum & sacra Scriptura loquendi modum sapiunt.* Siquidem nullum huic loco subest mendum. At mihi vera lectio videtur *nummorum modios*: quâ locutione & suprâ vtitur Petronius *nummos modio metitur*. Fortassis & fœnus ingens his verbis notari aliquis conjiciat, neque displicet conjectura. Pergit Criticus ineptire; magis illa Hebraïsmum sapiunt, pag. 23. *Nomina omnium reddebat, tamquam unus de nobis. videntur enim ex diuinis per scelus detorta.* Nempe quia apud Mosem Dei verba sunt: *ecce Adam quasi unus ex nobis factus est.* Igitur censoris judicio hæc phrasis *unus de nobis* Hebraïca est. O inscitiam & temeritatem! ceu verò necesse sit quicquid locutionis extet in Latina bibliorum versione, id ex Hebræo

idiomate expressum esse. Alioqui & illa quæ in pag. 41. leguntur: *Nemo mihi in foro dixerit, redde quod debes*, ex Matthæi capite 18. pariter sumpta esse dicerentur, vbi ita scriptum est: *Egressus autem seruus ille inuenit unum de conseruis suis qui debebat ei centum denarios, & tenens suffocabat eum dicens, redde quod debes.* Credo & si in hoc fragmento verbum *magnifico* alicubi reperiretur, exclamaret Censor, ex Virginis Deiparæ Cantico apud Lucam promptum esse, *Magnificat anima mea Dominum.* Et nobis Plautum, & Terentium, Romanæ linguæ lumina qui id verbum vsurpant, circumcideret: vt & in eorum scriptis Hebraïsmos expiscaretur. Denique si Latina est locutio, *vnus de nobis*, cur ex sacris literis potiùs quàm ex communi linguæ Latinæ vsu fluxisse credatur, non video. Esse autem Latinam nemo hæctenus excepto censore isto dubitauit, cùm Cicero ita loquatur pluribus in locis; pro Planco: *is enim vnus fuit de magistratibus, qui* &c. item pro Milone: *Deinde dixit, se gladio percussus esse ab vno de illis.* Nam si vnus de illis dicitur, quidni & vnus de nobis? Eadem enim ratio est. Sed quod subdit multo magis ridiculum est. *Manifestissime omnium*, inquit, *qua pag. 46.* (supple è diuinis sumpta) *deductus è lacunaribus subito circulus ingens de cupa videlicet grandi excussus demittitur, cuius per totum orbem corona aurea cum alabastris vnguenti pendebant.* Hic demum triumphat. *Hem* (inquit) *fierine potest vt phrasis alabastris vnguenti aliunde quàm è Luca cap. 7. deprompta sit: Hellenistica enim & Euangelista peculiaris est, neque*

eius exemplum apud profanos Auctores ullibi reperitur.

Omitto barbaram vocem *ullibi* pro vsquam. Illud cujus ruditaris & incitiae est, non putare *alabastrum vnguenti* phrasim esse Latinam, quia Graeci ita loquantur? An quisquam tam hospes est in literis, ut linguam Latinam magna ex parte è Graeca expressam nesciat? Optimum quemque Romanorum scriptorum Hellenismos non solum non reformidasse, sed etiam affectasse. Ut quisque ex illis elegantissimus fuit, eo plures graecanicas phrasas aspergendas orationi censuisse, ut ex compluribus Plauti, Terentii, Virgilii, Horatii & Ciceronis, atque aliorum locis pridem viri docti obseruauerunt. De hac autem phrasi *alabastrum vnguenti*, quam Censor Latinam negat, libenter ab eo quaesierim, num Horatium parum Latine locutum putet cum nardi onychen dixit,

Nardi paruus onyx eliciet cadum?

Quid enim interest, quantum ad phrasim attinet, dicere *alabastrum vnguenti*, & *nardi onychen*. *Alabastrum* è lapidibus est pretiosis sicut *onyx*. Ex his quia vulgò fiebant vasa vnguentaria, ob hanc causam ipsi lapides metonymicè pro ipsis vasis usurpabantur: sicut in illo Horatii versu *nardus pro nardino vnguento*. Plinius lib. 13. cap. 2. *unguenta optimè seruantur in alabastris*. De onyche Martialis epig. 93. lib. 7.

Vnguentum fuerat, quod onyx modò parua gerebat,

Olfecit postquam Papilus, ecce garum est.
Liquet igitur eodem modo dici *alabastrum vn-*

guenti & nardi onychen, vt si vnum è Lucæ Euangelio sumptum sit, non possit non & alterum indidem pari jure promptum videri, videat Censor quemadmodum persuadere possit cuiquam, Horatium è nouo testamento phrasen mutuo accepisse. Pergit nouus Criticus gratissimo Deo risui ex Hypatinorum instituto litare, dum se acutis illis animaduersionibus deridendum omni cœtui literatorum liberaliter propinat. Id quoque è libris sacris expressum putat, quod in fragmenti pag. 27. legitur: *scimus te præ literis fatuum esse*, propterea quòd in Actis Apostolorum Festus præses sic Paulum compellat, *Insanis Paule, multaliter te ad insaniam convertunt*. Quasi verò hæc sententia sit ejusmodi vt nemini homini potuerit nisi ex eo scripturæ loco in mentem venire, ac non quosdam ex nimia studiorum assiduitate ac vigiliis insanire etiam vulgus experienciâ compertum habeat. Ita enim idiotæ literarum studia infamare solent. Sic Democritus Abderitanis insanire creditus; sed & ipse Democritus excludit sanos Helicone poëtas. Senecæ nullum magnum ingenium sine mixtura dementiæ: Apud Aristotelem literarum studiis præstantes melancholici. Domitius grammaticæ artis clarus iudice Phauorino, insanus. Aretæus medicus de stomachi imbecillitate tradens, cui morbo studiosi literarum Celso teste, obnoxii, istos ex studiorum intemperie delirantes *καὶ διανοίης κοῦφοις* appellat. Quæ ergo ineptia est, cujus sententiæ passim apud tot profanos scriptores extent elementa aut vestigia, eam putare non aliunde quàm ex Actis Apostolorum promi-

potuisse? Et quis Criticum istum non rideat, dum ejus argumenti vim tantopere commendat, ut solum per se ad Pseudō-Petronium confundendum sufficere gloriatur?

Videamus deinceps ut probet Italicæ linguæ gnarum fuisse auctorem fragmenti. Tria loca in medium producit, pag. 1. *Vnus servius Agamemnonis interpellavit.* pag. 72. *non me Hercules mi hac jactura gusti fuit.* Item, *mi centum aureos in manuposuit.* Denique pag. 28. *multis jam diebus venter mihi non respondit: nec medici se inveniunt.* Ut ostendat hæc Italogum esse idiomatis, Italicè mox reddit: *un servidore d' Agamemnon ci interrompe, &c.* Quo quid putidius & indoctius fieri potest? Principio quæ potius hæ phrasæ Italicæ quàm Gallicanæ: Nam & Galli dicunt *un seruiteur*: eâque voce *un* cen articulo demonstratiuo utuntur. Præterea *unum* pro quemdam Latinis dici, licet rariùs, vox unumquodque indicat. Terent. Adelph.

*Nam jam unum quicquam quod quidem erit
bellissimum*

Carpam.

Non enim eo loco *unum* significat solum ut ferè aliàs; sed rei particularis nota est ut *hic unus servus*. Sed & Cicero ita *unum* usurpat epist. 16. fam. lib. 15. *Quamquam quicum loquor? cum vno fortissimo viro, &c.* Item in 1. de oratore, sicut *unus paterfamilias his de rebus loquar.* Ita & Plautus Mostell. act. 3. scen. 2. *iterum jam ad unum saxum me fluctus ferunt.* Plura Scioppius animadvers. in Voss. Non solum igitur *unus servus*

Latina est phrasis, sed etiam elegantia Romanæ.
Quare vapulet nugator.

Sequitur hæc locutio; *non mi hæc iactura gusti fuit.* Quæ quid commune habeat cum Italica quam adducit, non video. Planè aliud agebat, cum id scriberet. Illud singularis inscitia, cum Latinam negat, *mi centum aureos in manu posuit*: propterea quod Itali similem loquendi modum habent. Neque illud Terentii legit in Phorm.

eho dic quid velis dari

Tibi in manum.

Quid enim interest *in manum dare*, an *in manu ponere* pecuniam dicamus? eandem quippe esse loquendi formam nemo non videt. Denique neque illud Latinum deputat: *nec medici se inveniunt.* Fac ita esse, an Petronianum negabis? En tibi,

Quærit se natura nec inuenit.

nam si *se inuenit* Latinè non dicitur; neque *quærit se* Latinè dicitur. At Persius vsurpauit: *nec te quasiueris extra.* Hæc quippe verba ita mutuè respondent, ut ubicumque vnum ponitur, ibi alterum aut expressè poni, aut subaudiri debeat. Tum ut paulo antè meros Hebraïsmos & Hellenismos somniabat, sic nunc nihil non ad Italiam phrasim trahit. Ut quia in pag. 27. *Plonebat* pro *pluebat*, scriptum est, Italorum pronunciationem *u* in *ou* vertentium cornicatur: aded rudis est, ut veterem hanc fuisse Romanorum pronunciandi modum ignoret. sic in vet. epigram. *jossit* pro *jussit*. ut videre est in lib. Passeratii de literar. inter se cognat. & permutatione. Et *perplonere* apud Festum in voce *pateram*. Quod autem Petronius hacce in

Satyra Menippea ab archaïsmis non abhorruerit; sed eos dedita opera Operi asperferit, vt alii ferè quicunque eo genere luserunt, ex veteri fragmento quod Petronii esse nemo dubitat, cognosci potest. In quo aduerbium priscae notæ *valgiter* vsurpatum de Quartilla *commonebat valgiter labra*. Item *Clostellum* *κλειστόκος* à claustro, vt à plaustro *plostellum*, mutato *an* in *o* *ἀρχαῖκος*, *Histrionia*, *mulcauit*: leccatores, vel vt alii legunt, lenatores. Quod antiquæ glossæ exponunt, *gulosos & lenones*. Hæc autem ex Petronii reliquiis à Doussa collectis. Præterea phrasés antiqui saporis, pag. 47. Lugdun. editionis; *in memoriam reuocatus injuria*. Qua locutione vtitur Plautus in *Perfa*. Item *audemus* pro volumus & sustinemus, vnde *sodes* pag. 77. Atque alia id genus, quæ lector non oscitabundus obseruare poterit. Sed de Petronii archaïsmis, iterum ad Valesii dissertationem dicemus.

Haëtenus de stilo Germanus Criticus. Deinceps verò ad rerum examen transit, vt earum quoque argumento probet, non rectè Petronio id fragmentum adscribi. Principio illud demonstrationis suæ fundamentum ponit, ac sibi concedi postulat, Petronii Satyricon in Neronem esse scriptum, quo turpissimi ejus mores ac vitia traducerentur. Quod ipsum nihilominus collatione quorundam Suetonii locorum, quibus Neronis studia & mores tanguntur, cum iis quæ de Trimalcione prodit Petronius, probare instituit. In qua collatione operam suam ita venditat Germanus Criticus, vt omnibus in Petronium editis commentariis præferre non dubitet. Etiam miratur à nemine Petronii interpre-

tum

tum eam congruentiam fuisse animaduersam. At ego admiror, qui se Lugdunensi Petronii editione usum dicat, non aduertisse, id quibusdam locis factum à Doufa in præcidaneis, certè viam desabulatam: tametsi is Trimalcionem esse Neronem non decernit. Cui opinioni & Valesius Germani Critici in censura collega vehementer reclamant, ut videbimus. Sed nimirum nouus Criticus qui nunc primùm; *περυίζει*, hac tam eleganti obseruatione ingenii sui florem illustrare voluit, atque ut dici solet, ex hoc mustaceo lauream affectauit. Quàm tamen frustra huius operæ sit, videor me sanioribus iudiciis probare posse.

Apud Petronium Trimalcio ludit pila inter pueros capillatos forma conspicuos: hinc in vnus ex iis capite, postquam aquam poposcisset ad manus, digitos paululum asperfos tergit. Mox discubituris pueri Alexandrini inter ministeria cantantes aquam in manus niuatam fundunt. His Germanus Criticus confert hunc Suetonii locum de Nerone: *Captus autem modulatis Alexandrinorum laudationibus, qui de nouo commeatu Neapolim confluxerant, plures Alexandria euocauit. Neque eo segnius, adolescentulos equestris ordinis, & quinque amplius millia è plebe robustissima iuuentutis, undique elegit, qui diuisi in factiones plausuum genera condiscerent (bombos & imbrices, & testas vocabant) operamque nauarent cantanti sibi, insignes pinguißima coma & excellentissimo cultu pueri. Quæso quid hæc ad Trimalcionem pila inter comatulos ludentem? Hic pueri Alexandrini aquam niuatam in manus discubituris infundunt: illic operam na-*

uant Neroni cantanti & variis plausibus adulantur. Hæccine est congruentia, hic concentus? At utrobique Alexandrinorum fit mentio. Quid tum postea? An quisquam antiquitatis, aut certè illorum temporum tam ignarus, ut nesciat Alexandrinos pueros vulgò illis Beatis in deliciis habitos? Quod nunc Martialis testimonio, ut in re haud obicurâ sufficiet ostendere, ex epigram. 47. lib. 4. ubi qualem puerum velit, explanat:

Niliacis primùm puer is nascatur in oris

Nequitias tellus scit dare nullamagis.

Subdit: Petronianus Trimalcio balneis delectatus, delectatus & Nero; de quo idem Suetonius cap. 27. *refotus sapius calidis piscinis ac tempore astino niuatis*. Quis non miretur dialecticam Germani Critici? Petronianus Trimalcio balneis delectatus, delectatus & Nero: igitur Trimalcio est Nero. Atqui in tota illa comparatione idem iudicii acumen apparet. Trimalcio lecticæ impositus est præcedentibus phaleratis cursoribusquatuor, & chiramaxio, in quo deliciæ ejus vehebantur, puer vetulus lippus. Nero apud Suetonium in præparanda expeditione primam curam habuit deligendi vehicula portandis scenicis organis, concubinisque quas secum educeret: igitur Trimalcio est Nero. Eadem opera Criticus iste efficiet Trimalcionem esse Pub. Clodium, quem Cicero in Miloniana testatur semper secum scorta, exoletos, lupas ducere solitum. Item Marcum Antonium cui idem ab eodem exprobratur in Philippica secunda. Quid autem istos memoro, cum constet Senecæ testimonio locupletiores ferè omnes il-

lis temporibus sic peregrinari solitos, ut agmen cursorum antecederet, rhedæ catamitis plenæ sequerentur. Verba magni scriptoris ex epistola 123, adscribere placet: *omnes jam sic peregrinantur, ut illos Numidarum præcurrat equitatus, ut agmen Cursorum antecedit.* Et paulo post: *omnium pedagogia oblita facie vehuntur, &c.* Quæ ergo socordia est quod multorum, imò omnium fuit commune, vni Neroni tamquam proprium assignare? Ejusdem farinæ sunt, quæ deinceps sequuntur: Trimalcionis splendida domus porticibus & picturis; Neronis quoque magnifica domus apud Suetonium. Trimalcio tesserarum lusu impensius deditus fuit, & item Nero. Habuit Trimalcio uxorem Fortunatam: Nero Acten libertam propè justo matrimonio sibi conjunxit, Trimalcio potissimum amavit: Nero eidem studuit, & carmina sua domi & in publico recitavit: igitur Trimalcio est Nero, Fortunata Trimalcionis, ipsa est Acte concubina Neronis. Non me fugit hæc esse indigna in quibus redarguendis bonas horas collocem, quæ sunt homine indigna & extremi stuporis: & profectò me istiusmodi nugarum piget. verumtamen quando semel istud saxum voluere cæpi, quicquid id est molestiæ ac tædii deuotandum est. Cùm tam crasse vbique hallucinetur Germanus Criticus, tam obtusè omnia colligat, tamen impostori quem hujus fragmenti auctorem somniat, supinam oscitantiam atque ingenii hebetudinem exprobrare audet, hoc est lepus, pulpamentum quarit. Quid ita? quia ad postes ædium Trimalcionis præfigitur li-

bellus cum hac inscriptione ? *quisquis servus sine dominico iussu foras exierit, accipiet plagas centum.* An (inquit Criticus) *aliquid indignius erat quàm Trimalcionem, qui greges puerorum, exoletorumque per nationes coloresque descripta agmina possidebat, ita delineare, ut nemo ex abjectissimis mancipiis sine ejus expresso iussu pedem domo efferre posset ?* Ipse Pseudo-Petronius pag. 14. *familia Trimalcionis ne decimam quidem partem dominum suum nosse sanctè nobis jurat. At si plano pag. 36. fides est, Mithridates servus sine dominico iussu etiam in crucem actus est. Nempe ad capitis supplicium de servis sumendum Trimalcionis iussu nullatenus ; ad foras prodeundum planè opus fuit.* Ipsamet verba sunt istius nugatoris qui nodum in scirpo quærit. Nisi enim obstrigillandi morbus ejus mentem præligaret, non ita in rebus apertis & planis cæcutiret. Adeóne stupidus est, ut non videat illa agmina servuorum quæ possedit Trimalcio, non fuisse in vnis ædibus congregata, sed per alias ejus domos, per villas & latifundia dispersa ? Quorum proinde multis ignotum dominum fuisse haud absurdum est. At verò cum & in illis ædibus in quibus hospites cæna excepturus erat, multos itidem haberet Trimalcio famulorum omne genus greges, quidni eorum quantum ibi erat, titulo postibus affixo exire vetaret, non ob eam causam solùm, ut diligentius ministraretur, sed eo maximè, ut posset homo diues & stolidè ambitiosus, opes & magnificentiam ex ingenti illa servuorum aliorum aliis ordine succedentium multitudine ostendere. Non

ergo impostoris vt putat, sed suam ipse inconsiderantiam atque incredibilem stuporem Germanus Criticus prodit. Id quoque vt absurdè confictum vellicat, quod extat in pag. 18. Cùm aper primæ magnitudinis in mensam allatus esset, ejusque latus quidam ad hoc subornatus cultro venatorio percussisset, turdi ex plaga euolauerunt, quos parati aucupes cum arundinibus momento exceperunt, & inter conuiuas diuiserunt. Hîc Criticus exclamat: *euge sic ea tempestate crudis homines vescebantur volucribus, vel quod credibilis, jam assæ, vt in Vtopia, per auras circumuolitabant.* At enim verò, Germane Critice, non vides in illo repositorio in quo ille aper illatus, non solùm quæ in præsens ederentur, vt ipsum aprum, sed etiam apophoreta extitisse, quæ sibi quisque domum auferret, videlicet porcellos ex copto placentis factos, in quo genere illæ aues, Thebaicæque & Caryotæ fuerunt, quas pueri itidem diuisere cœnantibus, non quas tunc absumerent, sed secum, vt dixi, auferrent. Quid hîc absurdi in quo risum tollant coronæ? An non tu te dignus, Germane Critice, cum isto tuo risu inepto, qui in Vtopiam ablegère auibus illis assis per auras volitantibus pascendus?

Sed & Apulei asino vectum esse planum insinulat, cùm historiam compilauit de Cappadoce pag. 51. Quasi verò solus Apuleius de istiusmodi maleficiis & præstigiis scripserit, ac non multi ante eum Auctores Græci multa de iis rebus memoriæ prodiderint. Vt videre est apud Plinium, qui aliquot ejusmodi historias ex eorum com-

mentariis recitat, lib. 8. cap. 22. Euanthes (inquit) *inter auctores Græcia non spretus tradit Arcadas scribere ex gente Anthæi cuiusdam sorte familia lectum ad stagnum quoddam regionis ejus duci, vestituque in quercu suspensio tranare atque abire in deserta, transfigurarique in lupum, &c.* Ibi & consimilem fabulam ex Agriopæ qui Olympionicas scripsit, monumentis refert.

Trimalcio per jocum vnum se esse gloriatur, qui vasa Corinthia habeat, quod Ætarius à quo ea emerit, Corinthus vocaretur. Ibi Germanus Criticus manifestam contradictionem inuenit. Si, inquit, publicè prostabant Corinthia, qua ratione eorum possessione solus gloriari poterat Trimalcio? Ineptus cauillator semper nodum in scirpo. Sanè publicè prostabant Corinthia, sed quæ pro Corinthiis non habebat Trimalcio; utpote quæ neque Corinthi facta essent, neque ab opifice Corintho. Neque enim sufficere censet ut vas Corinthium censeatur, ex ære Corinthio esse factum, quale æs à Corinthi expugnatione olim Romam magna copia aduectum, sed si à Corintho vel Corinthi confectum. Quod ipse his verbis significat eodem loco: *Quid est autem Corinthium nisi qui Corinthum habeat?* scribendum: *nisi quia Corinthus habeat?* Nempe vel vrbs vel opifex. Est enim lusus in voce Corinthus. Adde Seplasiæ fraudem in iis vasis. Vnde illud Martialis,

Consuluit nares, an olerent ara Corinthum.
 Quin Plinii tempore artem illam temperandi æris delitam fuisse ex ejus verbis colligi potest, lib. 34. cap. 2. *Quondam æs confusum auro argentoque*

miscbatur, & tamen ars pretiosior erat: nunc incertum est, peior hac sit, an materia. Non solum igitur ars aut statuas ex ære effigiandi, aut vasa fingendi, sed & ipsius æris materia Plinii ætate degenerauerat. Quid mirum igitur si Trimalcio eo sensu quem dixi, & per jocos se solum Corinthia vera possidere gloriatur?

Ibidem idem Trimalcio Corinthiorum origine explananda turpiter hallucinatur, personas & tempora confundens: *valde bene scio* (inquit) *unde primum Corinthia nata sunt. Cùm illum captum est, Hannibal homo vaser, &c.* Hunc sermonem hominis indocti & ebrii ceu à Nerone aut quouis alio sobrio prolatum ad veri normam explorat Germanus Criticus. Siccine (inquit) tanta ignorantia Trimalcionis aut Neronis animum obsederat? Quasi verò hominum vitiis insectandis modum ullum teneat Satyrica petulantia, & non cuncta ultra verum ac fidem exaggeret? Quid si Petronius de Nerone ne cogitauit quidem. Quid enim necesse est Trimalcionem esse Neronem? Mihi Petronium nihil aliud voluisse, quàm sub persona Trimalcionis stultorum diuitum, quorum magna tunc Romæ manus, ineptam eruditionis ostentationem urbanius traducere, propemodum constat. Sic & pag. 45. idem Trimalcio Homeristis triclinium intrantibus (non enim cœnaculum vt Germanus Criticus inscitè interpolat) quam ii acturi essent, fabulam, stultissimè interpretatur. Hæc si recta vt decuit, reputasset via literio iste, non exscribendis Suetonii locis de Neronis moribus ac studiis lectorem occideret. Neque impostoris inscitæ ad-

scriberet, quod Trimalcio hocce in supplemento Græcarum literarum expers inducitur; neque in eo refutando toties Suetonii verba obtruderet, quibus citationibus nihil insulsius magisque ἀπεργασίονον dici aut excogitari potest.

Postremò velut planè demonstrasset Germanus Criticus non esse Petronii hoc fragmentum, etiam hanc operam velut mantissæ loco sumit, ut ostendat, quo tempore id factum videatur. *Recentissimum* (inquit) *hunc esse inepti alicujus homuncionis abortum suspicor, idque inde colligo, quòd verum Petronii textum jam castigatum restitutumque exhibuit ex conjecturis novissimorum Criticorum.* Ita quidem ariolatur improbus iste calumniator, literarum quantum in ipso est, euerfor; ceu non potuerit ex codice emendatiori describi hoc fragmentum, ex emendatiore, inquam, quantum ad illa attinet loca, quæ haud secus leguntur, atque postea à viris eruditis ex conjectura restituta sunt. Non enim eadem est manuscriptorum conditio & facies; alii aliis locis mendosi; alii emendatiores. Alii mutilatiores; alii ampliores, ut qui Ioannis Sambuci opera Antuerpiæ centum ferè abhinc annis prodiit, in multis, quàm qui vulgatus antea fuerat, amplior, integrisque paginis auctior. Hæc decuit maturo iudicio pensare, qui vellet de hoc fragmento sententiam dicere, non autem futilium objectionum larvis impelli ad obtrectationem. Sed sunt quidam ita feruidi & præcipitis ingenii, ut nulla rationis ope sufflaminari possint, quin statim quòd eos naturæ impetus rapit, velut ἀνεμάνισα πλοῖα, ut loquitur Plato, fe-

rantur: quale profectò ingenium noui istius Critici esse ex illa insulsa dissertatione apparet. At nunc saltem Phryx iste admonitus serò licèt, sapiat: nunc inscitiam suam ac temeritatem agnoscat; & si non omnino ejurauit bonam mentem, palinodiam canat.

Deinceps mihi etiam ad partes vocandus ille alter Censor, Hadrianus Valesius, in eadem non solum censuræ vanitate versatus, sed etiam factio- nis signifer, imò imperator. Cujus nomine affla- tus Germanus Criticus & ceu Delphico oraculo instinctus videtur. Primum igitur hic quemad- modum initio dissertationis fragmenti auctorita- tem eleuet, videre operæ pretium est. Exinde enim patebit, quàm nihil in imposturæ lite quam nobis intendit, omittendum duxerit, etiam quod leuis- simum videretur. *Solent (inquit) codici scripto at- que è bibliotheca latebris recens eruto auctoritatem dare: Claritas & dignitas inuentoris, magnitudo urbis in qua inuentus dicitur, ejus apud quem re- pertus est fama, & doctorum hominum de codicis vetustate fauorabile judicium. Nunc repertor volu- minis, de quo sermo est, inducitur à Paulo Fram- bottio Typographo Patauino Marinus Statilens Dal- mata, iuuenis ignotus: locus in quo repertum fer- tur, bibliotheca Nicolai Cippici hominis obscuri, in urbe ignobili Dalmatie Tragurio. Denique ex om- nibus qui Venetia, Patauii, Roma judicium de co- dice isto apocrypho tulisse dicuntur, unus Io. Rhodius Danna laudatur, &c.* Quàm hæc *ἰστορικὸς*, & po- pulariter homo astutus digerit. Credas animum ibi esse. Atqui, ex his tribus conditionibus, ex

quibus codicis manu exarati pretium æstimandum cenſet, quid duæ priores ad rem pertineant, non video. Solam quæ poſtremo loco affertur, alicujus momenti eſſe fateor. Quæſo quid facit ad manuſcripti bonitatem urbis magnitudo, in qua inuentus eſt, ſi vt Suidas teſtatur, Origenes ſcripturæ ſacræ vetuſtiſſimum exemplar (quo quid præſtantius dici poteſt?) in Hierichuntis Oppidi ruderibus, dolio incluſum reperit? Si Poggius Florentinus olim (vt certi auctores tradunt) Quintilianii libros Inſtitutionum oratoriarum illos pulcherriſimos è ſalfamentarii taberna, atque iſiciorum ac botulorum patria, quibus tunicas debebant, redemptos, in ſtudioſorum uſum vendicauit? Quid denique Inuentoris dignitas, cùm ipſum Apollinis oraculum, caprarum indicio monſtratum & patefactum dicatur? Cùm non paucae morborum modelis præſtantes herbæ belluis monſtrantibus in hominum notitiam atque uſum peruenerint? Cùm Ioſ. Scaliger (vt magis propriis exemplis vrgeam) caſtig. ad Catullum, librum manu exaratum, omnium vetuſtiſſimum & optimum, eundemque ab homine Veronenſi ignoto, vti teſtatur, in Galliis repertum toties commendet? Quod verò me ignotum eſſe arguit, non video quo argumento id tam confidenter affirmare poſſit, niſi quod hætenus nomen meum non audiuit. Atqui neque ego ad hanc uſque diem Hadrianum Valeſium, an inter homines eſſet, noueram. Valeſios Francorum reges ex fama & hiftoriarum monumentis noueram. Sed hi, opinor, nihil ad Criticum. Noueram & Franciſcum Valeſium Couarruijanum medicinæ

arte & scriptis clarum: item Henricum Valesium Ammiani Marcellini Eusebiique editorem in Gallia. At verò vsquam aliquem existere qui Hadrianus Valesius vocetur, neque hæctenus sciui, neque quemquam vidi ex quo inter literatos versor, siue in nostra Dalmatia, siue aliis Italiae locis, qui sese de eo quidquam vel fama accepisse diceret. Quæ ergo ignotus magis ego, quàm iste superciliosus Censor, qui me ex sua ignorantia ignotum prædicat. Fortassis clarum inter populares suos nomen adeptus: at mihi ne istud quidem verisimile sit, quantum quidem ex ejus scripto conjectare licet. Hiccine Lutetiae, in vrbe tot nobilium ingeniorum parente & hospita, aliquod nomen habeat, qui in vna dissertatiuncula tam sæpe tamque turpiter hallucinetur, quique (ridiculum) dum errores in aliorum scriptis expiscatur, in crassissimos ipse nusquam non incidat?

ἰατρὸς ἄλλων αὐτὸς ἔλκεσι βρύων.

Equidem malim semper ignotus esse, quàm hoc modo innotescere. Et tamen si nondum satis multis notus sum, vt pote iuuenis, sciat, mihi non deesse artes quibus ad famam peruenire possim. Sed de his hæctenus. Quod demum in illo eruditorum numero qui Venetiae, Patauii, Romæ de hoc fragmento iudicium tulerunt, vnus Rhodius isque vita functus laudetur, viderit ipse Frambottus Typographus, & qui eam editionem curarunt, quorum vel negligentia id fieri potuit, vel iudicio potius, quòd eam testium enumerationem parum necessariam putarent, vbi res ipsa propriis dotibus æstimanda in manus hominum veniret. Quam

viam scriptorum probandarum, cum longè certissimam ipse Censor fateatur, ideóque ad fragmenti ipsius examen mox accedat, age ipsum sequamur, & quid contrà afferat, diligentius consideremus.

Petronius (inquit) verbis utitur vſitatis. At hîc occurrunt portenta verborum : *saplutus*, *lupatria*, *matius* seu *mattus*, id est, animo defectus & languens. Primum, quod ait Petronium verbis uti vſitatis, si simpliciter, ita ut verba sonant, accipiamur, concedi potest. Liquet enim plerasque vocum, quibus Petronius utitur, tritas esse, & in communi Romanorum scriptorum usu positas. At si id vult nusquam verba minùs vſitata reperiri apud Petronium, in veteri inquam Petronii editione quam solam Petronii genuinam agnoscit, fallitur : neque satis diligenter eam editionem peruolutauit. Nam quis alius scriptor *hamare* dixit, pro hamis defigere? quis *indelectatum*? quis *vesticon-tubernium*: *allucitas*, pro culicibus, *anumarium*, pro loco secreto publico, ut Fulgentius interpretatur, *festram*, pro angustiore casa, *iactura pensionem*, pro pensatione? Quas voces partim in veteri fragmento, partim in Grammaticorum commentariis ex iis locis Petronii quæ non exstant, citatas atque explicatas legimus. Neque porro iste Censor cogitat, vix decimam Petronii Satyrarum partem nobis manere incolumem, ut ex tam paucis quæ supersunt, quibus verbis usus sit Petronius, quibus abstinuerit, dici non possit. Præterea quæ portenta verborum vocat, non sunt. *Saplutius* vox Græca est composita ex ζᾱ & πλοῦς, qua

voce Euripides vitur. hoc quemquam vel medio-
 criter literis tinctum non animaduertisse mirer,
 nedum eum qui tam superbam Censuram exer-
 ceat. Nec de voce *lupatria* temerè pronuncian-
 dum cenſeo, cùm ſit corrupta. Quod autem no-
 men *mattus* inter portenta recenſet, & tamen Pi-
 cardis & Germanis notiffimum fatetur, an non
 contradicção eſt? Si in Latina lingua id portento-
 ſum iudicat, ſciat in vetuſtiſſimo gloſſario *mat-
 tum* pro triſti annotatum extare. *Abſtinax, caldice-
 rebrius, neſapius*, nouæ quidem voces, ſed Latina
 moneta percuffæ. Imò neſapus vel neſapius haud
 nouum vocabulum, nec Latinis auribus ignotum,
 vtpote quod apud Terentianum Scaurum extet.
Madeia & Perimadeia Syriaci idiomatis cenſet,
 vel potiùs ariolatur homo, vt audio, linguarum O-
 rientalium omnino expers. Neque videt acclama-
 tionem eſſe hominũ in plauſu græciſſantiũ, vt ferè
 illis mos fuit, *μὰ δία*, peritè, *μὰ δία*. Nam & iis qui
 recitabãt, per adulationem *ſophos* Græcè acclama-
 re ſolebant, vt compluribus locis videre eſt apud
 Martialem. *Dignitoſus* à dignitate, vt calamitoſus à
 calamitate, cur repudiari debeat, non video. Cùm
 nobis in ea voce analogia tam manifeſtò ſuffrage-
 tur. Sed & in gloſſario Philoxeni, vt ſuprà aduer-
 ſus Germanum Criticum notaui, hæc ipſa dicção
 exponitur. *Gaudimonium* pro *gaudium*, & *triſtimo-
 nium* pro *triſtitia* non poſſunt explodi, niſi &
mendicimonium & *mœchimonium* damnentur,
 quibus vocibus vſum eſſe Laberium ex Nonio &
 Gellio diſcimus. Ex quo conſpicere eſt eas in Comi-
 corum theatris, atque inter plebem vulgatas fuiſ-

se. Monstri item simile videtur Censori *occupo* substantiue vsurpari. Quî potiùs quàm *comedo* apud Varronem pro guloso, cuius verba citantur à Nonio in hac voce? Et nugo pro nugatore apud Apuleium, quam vocem magnus ille Antiquarius non posuisset, nisi apud veteres legisset. *Baciballum* si nullum est mendum, è plebis sæce & theatris sumptum vocabulum autumo. Quod in ludicra scriptione non est nefas. Cùm præsertim vilis persona loquitur, vt hoc loco Niceros: *Cùm adhuc seruirem*. Proinde idem suæ bambaginis conscius, cùm rogaretur à Trimalcione, vt fabelam narraret, sic præfatur: *omne me lucrum transeat, nisi jam dudum gaudimonia dissilio, quod te talem video. Itaque hilaria mera sint, etsi timeo istos scholasticos, ne derideant, viderint: Narrabo tamen, &c.* Quid igitur mirum si tales homines, rudes literarum, educationis expertes, desitis aut sordidis vocabulis vtantur? Annon iustius miremur Censorem non intelligere Petronium de industria id fecisse, vt decorum seruaret? Itaque ejusdem Nicerotis sunt illa, quæ deinceps idem censor ceteris suis miniatulis notat, *corporaliter, orcus apoculanius, exopinissent*. Quamquam nec Trimalcio non easdem voces vsurpat, vtpote quem juxta vilissima mancipia ineruditum, futilem & stolidè ambitiosum exhibeat Petronius: Hinc esse arbitror, quòd non ita exoletis & rancidis vocabulis squallet vetus fragmentum, quòd in eo non nisi Eruditi Agamemnon, Encolpius, Ascyltos, Eumolpus, Gyton, aut vrbaniore notæ mulieres interloquantur, Circe, Quartilla, Chrysis. In hoc

autem fragmento Trimalcio ejusque vxor Fortunata è nihilo magni, Habinna lapidarius & monumentorum redemptor: liberti, coqui, & alia extremæ sortis mancipia? Adde nequioris conuiuii & liberæ, vt vocat, cœnæ licentiam, ipsamque vinolentiam quæ ejusmodi voces ineptas & sordidas etiam honestis nonnunquam exprimit. Cæterum Orcus apoculanius quid sit, si intellexisset Censor, non emendaret, vel potius deprauaret. Legit pro *apoculanius* aboculanius, & cæcum exponit. *Recentiores* (inquit) *aboculum* & *abocellum*, ac nonnumquam ab oculis dixere, vt infra librum ab oculo legit, id est clausis oculis legit, *anenglette*. Nugæ. Apoculanius vera est lectio à verbo *apoculo*, quo infra vitur Petronius pag. 54. edit. Patauina. *Nisi illa discumbit, ego me apoculo*; hoc est ego me à poculis remoueo, potare desisto. Orcum autem apoculanium facetissimè appellat, quòd homines apoculet, hoc est à mensa & poculis abstrahat. Nemo enim apud inferos potat. Et alludere videtur ad illud Horatii I. Carm.

*Iam te premet nox, fabulaque manes
Et domum exilis Plutonia, quo simul mearis
Nec regna vini sortiere talis.*

Hoc igitur sensu Orcum apoculanium eo loco dici putandum est, epitheto inter pocula & comestationes nato, atque in ore ejuscemodi popinorum frequenti; quòd iis Orci instar videtur longè à poculis degere.

Sunt & alia quædam Censori isti minùs probata, vt *Palamedes*, pro Pelamydes hodierno Italarum idiomate. *Palamedes* (inquit) *quo nomine*

Pelamydes ab Italis appellantur. Nempe ab Italo nupero adornatum id fragmentum hinc arguit: At nihil necesse est, potuit enim librarii culpa errorem non magni momenti accidere. Sicut in voce *Strabonus* pro *Strabo*. Nisi si ita scribendum est: *Strabobonus*. *Monstruosum* quoque pro *monstrum* non putat ferendum. At veteres sic pronunciasse ex antiquis glossis liquet. Pro *monstro* item habet *coricillum* dici pro *corculum*. Quid si *corcillum* scripsit Petronius diminutivum à *corculo*, ut ab *os* osculū *oscillum*, à *poculo* *pocillū*, unde *pocillator*? Sed & nomina inquit personis indita haud ex instituto Petronii, apud quem ea aut Græca aut Latina sunt, vno excepto *Bargatis* nomine. Hic verò res aliter se habet; *Mammea*, *Cicaro*, *Satuna*, *Dea*, *Gauilla*, *Plocrimus*, *Habinna*. quæ cujus sunt linguæ Censor sese ignorare fatetur. Ceu verò non potuerit Petronius variare nomina pro personarum conditione quas inducit, aut ex veteri fragmento quod vix decima est totius operis pars, de toto opere iudicium ferri possit. Nec tamen concedendum est ea nomina quæ recenset, non esse Græca aut Latina. Potest enim *Mammea* esse à *mamma*: potuit *cicaro* à *cicco*, quod teste Festo significat membranam tenuem punici mali. *Satuna* autem *Deam* ea ratione dictam apparet, quæ *Satunum Deum*, à voce *satu*, quæ partem quā viri sumus, notat. Denique *Gauilla* nomen à *Gauia* aue, quæ & *larus* dicitur.

Pergit acutus ille Censor, & verba quædam recentiora & minimè Latina, quæ nondum Petronii ætate in usu essent, in hoc fragmento observat.

In his est *frons expudorata* pro inuerecunda. At enim verò libenter ab eo quærerem vnde sciat Petronii ætate atque ante ipsum non fuisse id vocabulum in usu, cum non pauca ejusdem formæ ex vetustissimis Scriptoribus in Grammaticorum commentariis citata extent: *eliminare*, *expapillare*, *egurgitare*, *exdorsuare*, *evallare*, *expeclorare*, *eluminare*, *elucifacere* & *elucificare*. Quæ si veteres illi vsurparunt, quidni etiam verbum *expudorare*, licet in tanta priscorum librorum vastitate ad nos non peruenit? Sed esto non fuerit in usu id verbum ante Petronium: Quid tum postea? Non potuit veterum illorum jure atque exemplo vti Petronius vt nouum verbum procuderet in ludicra scriptione, sicut Laberius in Mimis *elucifacere*? nonne ipse in dissertationis calce vocabula & phrasæ Petronio peculiare, nec satis vt quidem autumat, probas annotat? Quidni ergo & verbum *expudorare* in illo censu? Accedit quòd in glossis Isidori id verbum reperitur. Bellus verò est, cum & *porcum siluaticum* pro *apro* vel suo fero inferioris Latinitatis censet, quia equus siluaticus apud Paulum Longobardum legatur: vnde apparet videri ipsi epithetum *siluaticus* recentioris notæ, neque Latinæ. Atqui Cato hac ipsa voce vtitur de re rustica cap. 143. *Mala* (inquit) *Scantiana in doliis & alia quæ condisolent, & siluatica*. Murem quoque siluaticum dixit Plinius; atque etiam *erraticum* eadem forma. Vitruuius arenam fluuiaticam lib. 1. cap. 2. Quidni ergo & *siluaticus* pro siluestri dicatur? Idem statuendum de aliis vocabulis, quæ item vt parum Latina explodit, *minutiolus*, *amasiuncu-*

la, fulcipedia, staminata. Quæ tametsi apud nulum scriptorem hodie extarent, temerarium tamen esset nobis rei Latinæ γαυάμα, vt Demadis verbis vtat, πολιπευομήοις, quibus è tanto naufragio nihil præter tabulas aliquot easque multa vetustatis carie corruptas superest, ea vocabula negare Latina esse, quia in nostris libris non reperiantur. Atenim Censor *berbex* pro veruece, vt inferioris æui aut barbarum carpit. quod tamen in vet. gloss. legitur. Et *molestare*, pro vexare explodit, cùm in veteribus Petronii fragmentis id verbum reperiatur, eo etiam Modestinus & alii veteres IC. vsi sint. Cùm porrò in hoc sensu non nisi verba recentiora aut minimè Latina exagitet, nequeo satis mirari in iis verbum *adjutare*, quod passim apud Terentium & Varronem legitur, ab eo taxatum esse. Tum *oriculari* pro auriculari eadem censura notari. quod quàm sit indignum homine vel mediocriter erudito, facillè ostendi potest. Quis enim nescit veteres plerisque in vocibus diphthongum *au* in *o* mutasset. Cujus mutationis exempla aliquot suprà attuli & nusquam non obuia sunt. Sed de voce oricularii pro auriculari, aurem vellam Censori de Catulli epigrammate, quod sic habet,

Cinade Thalle mollior Cuniculi capillo,

Vel anseris medullula, vel imula oricilla.

Adducam & Celsum, latinissimum rei medicinæ scriptorem, qui clysterem, Græcis ὠπυγέτιον dictum, ipse oricularium vocauit. Quia verò deinceps multa desita vocabula coaceruat, quæ hocce in fragmento passim occurrunt, quibus vsum esse

Petronium scriptorem elegantem & politum incredibile judicat; propterea quod non ita frequentes archaismi in veteri editione occurrunt: quæ inæqualitas, aliquam fraudis suspicionem facere potest, certè ei argumento Censores isti præcipuè insistant; maximè ad rem pertinet, qua ratione id factum sit, semel explanare, ut nemini amplius de ea re scrupulus hæreat. Sic itaque existimandum est; Cùm Latina Lingua primis temporibus, ut aliæ res omnes, rudior extitisset, magis ac magis subinde limati ac perpoliri cœpisse, donec ad Ciceronis ætatem peruenit, quo tempore maximè effloruit, & summam adepta est perfectionem. At verò cùm sub doctissimorum virorum lima vetustatis situm ac rubiginem poneret, non est putandum, vulgi domi, in foro, in triuiis loquentis eandem fuisse rationem, ut etiam plebei & indocti homines, mulierculæ, seruitia eidem linguæ cultui studeant: imò penes eruditos & elegantis ingenii homines hic cultus linguæ primum stetit, in plebe autem diu pristini horroris vestigia, magisque in sequiori sexu & infima hominum sorte manserunt. Idque ex nostris rebus conjectare licet. Adhuc enim muliercularum ac rusticorum sermo non pauca obsoleta vocabula ex prisco squallore retinet. Quod in omni non barbara lingua eodem modo se habere verisimile est. Huc spectare arbitror, quod Cicero 2. Philipp. Antonium castigat ut ineruditum & ineptum, quod contumeliam facere dixerit, quæ tamen locutio Plauti & Terentii temporibus viguit, & tempore Ciceronis in ore plebis viguisse dubium non est. Tunc verò honestis

ita insolens erat, ut non intelligeretur, ut eo loco idem arguit: *quid est perro facere contumeliam? quis sic loquitur?* Et infra: *nonne satius est mutum esse quàm quod nemo intelligat, dicere?* Hujus & argumentum est, quod Augusti ævo Julius Hyginus licet Grammaticæ artis peritus, quia tamen obscuris natalibus & ex seruo libertus, multa vocabula veterum ritu pronuntiat, ut *Iouis* pro Iupiter. Quod Phædrus *maiores* pro majoris, *cauernam* pro nacla, *pulcra juvenis*, & alia ejusmodi antiqui squallores vitare non potuit: quod Vitruvius homo è plebe, licet non inviditus *frigorem* in accusandi casu pro frigus, *similitates* pro similitudines aliquando usurpat, atque omnino pinguem quamdam dicendi minervam præ se fert. Proinde studiosè id observatum Satyrarum Menippearum & mimorum scriptoribus, ut personis quas introducerent, quæ ferè obscuræ & ignobiles, congruentem dictionis formam nempe antiquam imponerent: eoque maximè quòd magis hæc ad risum movendum idonea est. Nec verò vetusti sermonis squallores atque obsoletorum verborum cariesita in plebe hæsit, ut non ea multis doctis & nobilibus placeret. Testatur Seneca vel sua ætate Antiquarios Romæ complures viguisse, de quibus ita prodit epistola 114. *Multi (inquit) ex alieno seculo petunt verba: duodecim tabulas loquuntur, Gracchus illis, & Crassus, & Curio nimis culti & recentes sunt: ad Appium usque & ad Coruncanum redeunt.* Adde & quæ Gellius ex eodem Seneca affert lib. 12. cap. 2. Hæc si quis maturo judicio consideret, facilè rationes inueniat, quibus nostro fra-

gumento patrocinetur. Sunt in eo archaismi frequentes, quia mancipia & ineruditi loquuntur? fortassis & Trimalcio ex illis Antiquariis: quam personam mihi videtur instituisse Petronius, non solum in qua mollitiem & luxum sui ævi, sed etiam illorum Antiquariorum ac populi Enniani ineptias prolixius rideret.

Sed jam grauiora crimina audio, solæcismos ingentes, ego puto *medicum & nummularium: Medicus qui scit, pro Medicum. item, ærumnosi quibus præ mala sua cornua nascuntur.* Quod ad priorem locum attinet, valde morosum, immo iniquum esse oportet, qui ejusmodi solæcismum Auctori potius quam Librario aut Amanuensi adscribendum putat: Qui enim pronior lapsus quam in *pro m?* quod verò & posteriore loco solæcismum esse *præ mala sua*, & *præ malis* scribi debere censet, sæpe in Literatorum circulis albis dentibus risimus. Nempe egregius Censor ibi *mala* neutrum plurale somniat: At non ita est. nomen est substantivum feminini generis, & in auferendi casu, *mala male*, vnde maxilla. Ita in fragmento legitur pag. edit. Paris. 17. in *Capricorno ærumnosi* (supple nascuntur) *quibus præ mala sua cornua nascuntur.* Agit eo loco Astrologum Trimalcio, & signorum cælestium vires in hominum natiuitatibus exponit. In Capricorno nasci æruiñosos quibus præ mala sua, id est ante & juxta malā cornua nascuntur, ad æruminas alludens, hoc est furcillas, quibus ut Festus testatur, religatas farcinas viatores gerebant. Id autem Capricorno adscribit, quòd ita pingi solet cornibus ad malas retortis ad instar furcillarum quæ ærum-

næ vocantur. Vnde egregius Astrologus colligit nasci infelices & ærumnolos sub Capricorno. Ex his Cenforis istius supina oscitantia apparet, qui ne Auctoris quidem quem reprehendit, verba intelligat. Eiusdem incogitantia est quod non multo post notat: *nihil nos delectaris* pro *delectat* positum. Locus est in pag. 52. *Tibi dico*, (inquit) *Plocrine*, *nihil narras? nihil nos delectaris?* Et putat *delectaris* passiuam esse terminationem, ceu Auctor *delector* actiue vsurpasset. Vbi est acumen criticum? non videt *delectaris* syncopen esse, pro *delectaueris*, vt in his Horatii versibus 1. Carm. Od. 4.

Iam te premet nox fabulaque manes

Et domus exilis Plutonia: quo simul mearis, &c.

id est meaueris. Similiter hæc culpatur *somniatur* pro *somniat*: *argutat* pro *argutatur*: *amplexaret*, pro *amplexaretur*, & alia id genus prisce figurata & conjugata. Sed huic objectioni, supra abunde obuiam itum.

Dehinc quas in eodem fragmento phrasæ improbet, audire operæ pretium est. *Toralia preposuerunt toris* pro *imposuerunt*. Item, *planctus est optime*, pro *magnum sui desiderium reliquit*. At quam facile & gratis hæc, tam nos facile iudicium ejus improbamus & explodimus. *apage*. Id quoque confodit: *puellarius erat, omnis Minerva homo*, eadem temeritate. Item illud: *admissus erga Casarem est*, Admitti (inquit) ad aliquem, dicunt Latini scriptores: Erga aliquem admitti, non dicunt. At vbi est naris critica? non enim odoratur mendum in

voce *erga*, & quidem leue: Nam vera lectio est *ergo*: *Admissus ergo Casarem est*, omissa præpositione, *ad*, vt sæpe aliàs apud bonos Auctores. Plaut. in Pseud. *Nunc adeo hanc edictionem nisi animum aduertitis omnes*. Eodem modo Virgilius in ix. magni operis, suppressit præpositionem *cum*,

*Tum demum praeceps saltu sese omnibus armis
Projecit flumio.*

id est cum omnibus armis. Sexcenta ejusmodi occurrunt exempla. Pergit Censor, & cum Germanus Criticus Hebraïsmos & Italici idiomatis phrasas inuenerit, hic Gallicismos expiscatur. *Tu beator es, bis prande bis cœna*, quia Galli dicunt, *s'il est riche qu'il disne deux fois*. Quasi verò non longè plures locutiones afferri possint Franco-Celtis cum Romanis scriptoribus communes; Ita quidem didici ab Henrico Stephano homine Gallo & eruditissimo, qui librum ejus argumenti conscripsit, cui titulus fecit, *De latinitate falsò suspecta*. Hunc librum oportet Censorem non legisse: Alioqui non ita inconsultè phrasas latinissimas pro Gallicismis exploderet. At quàm bellam mox animaduersionem subjungit: *sed prandium & cœna malè confunduntur*. Nec enim magis dici quis potest, *cœna prandere*, quàm *prandio cœnare*. Quis deinceps hunc Censorem ferat? qui ne hoc quidem perspicere potest, sic distinguenda esse hæc verba: *bis prande, bis cœna*. Quo modo, nulla fit prandii cum cœna confusio. Hæc quoquæ: Gallici idiomatis putat: *habuimus in primo porcum*: quia videlicet Galli dicunt, *nous auons en en premier lieu un cochon*.

Vbi cum quoque Critice destituit. Nā aut deest vox *ferculo*, quæ restituenda est; *habuimus tamen in primo ferculo porcum coronatum*. Vel sic: in primo porcum ferculo, pro eo quod scriptum est, *poculo*. Nam non multo pōst, subdit, *sequens ferculum fuit*. Alium Gallicismum in hisce ariolatur Censor; *quinque naues edificauit, onerari vinum*: propterea quod in Gallia vulgus Mercatorum ita loquitur: *Jay chargé du vin, du coton, du poirre*. At fallitur, Latinam esse huiusmodi locutionem spondeo multis veterum exemplis, atque ipsius Petronii in veteri fragmento: *dolorem naturali conuicio exonerari*. Quippe onerare vinum; & exonerare vinum, & dolorem exonerare eādem loquendi formā dici palam est. Sed & Plinius lib. 18. cap. 16. deplere sanguinem dixit. pro deplere venas aut corpus sanguine. Tum Plautus Latinæ Linguæ columen, *onerare zamiam* in Aulularia. Qualis hypallage & in hoc Maronis versu,

Vina bonus quæ deinde cadis onerarat Acestes.
Et in iis;

— *onerantque canistris*

Dona laborata Cereris.

In pagina 68. fragmenti edit. Parisiensis ita scriptum est: *dicto citius de viciniā gallus allatus est, quem Trimalcio iussit, vt aeno coctus fieret*. Coctum facere (inquit Censor) pro coquere, barbarum est. Ita quidem illi Censori videtur, quia in suis Lexicis aut eclectis eam locutionem non reperit. Nos tamen non habemus ostendere hanc ipsam phrasim in illis, qui supersunt nobis, Latinæ Linguæ auctoribus; Cum tamen apud Plautum le-

gamus *fartum facere*; & in testamento Corocottæ (quidni enim in hoc negotio citemus) haud dubiè veteris scriptoris & Neronis temporibus supparis, si vera est Schotti conjectura, qui id scriptum Porcello Grammatico adscribit, cujus Seneca pater meminit in Suaforiis, certè citatur id scriptum à S. Hieronymo nostrate, & Apuleii fabulis de asino jungitur, cum inquam in eo testamento *cruentum facere* legamus pro cruentare, non video cur tantopere abhorrens à lingua Latina hæc phrasis videri debeat. Sed esto non sit bene Latina: at Petronianam non esse quo pacto Censor iste probabit? De hoc enim agitur. Nonne ipse fatetur apud Petronium multa occurrere parum Latina? Ego verò ut non ausim ita inclementer Petronii Latinitatem damnare, tamen non pauca in ejus stilo reperiri non publici saporis fateri cogor. Ejusmodi sunt illa: *mihi notavi*, *fortiter facere* pro coire cum muliere, *solitudinem aut lassitudinem imponere alicui*, *exhibendum postulare* pro exhiberi & alia id genus. Quæ si Petronii propria, licet minùs proba Censor agnoscit, quidni & *coctum facere* pro coquere, & *sua rem causa facere* pro aluum exonerare in ejusdem idiotismorum numero habeamus? Illud quoque reprehendit Censor, *nemini nihil boni facere oportet*: item *nec sursum nec deorsum cresco*. Utrobique (inquit) duæ negationes sunt, quarum altera supernacua. Perquam grammaticè. Mihi videor audire præfatum Porcellum Grammaticum Corneli Seueri carmina arrodentem apud Senecam Suafor. 2. Scripserat eximius ille vates de Romanis militibus edicta in

posterum pugna epulantibus:

————— *fusique per herbam*

Hic meus est dixere dies.

Quibus verbis nihil efficacius ad exprimendum affectum animarum incerta sorte pendentium dici potuit. At Porcellus iste solæcismum in eo versu notavit, quod poëta de pluribus loquens, *hic meus est dies*, non *dies hic est noster* dixisset. Ita isti magistri à regulis Grammaticæ vel latum vnguem discedi nolunt. At Seneca pro poëta & sensu aduersus istos censores stare non dubitat: *Cùm* (inquit) *ad sensum retuleris ne Grammaticorum quidem calumnias ab omnibus magnis ingeniis submonenda habebit locum.* Hac igitur magni viri formula geminas in verbis Petronii negationes aduersus Grammatici huiusce nostri ferulam tueri possim. Sed quo vehementiùs eundem repercutiam, libet Ciceronis loca proferre, in quibus ille eloquentiæ parens negationes sine necessitate geminat. Pro lege Manilia: *erat enim metus injectus iis nationibus quas nunquam Pop. Romanus neque laceffendas bello, neque centandas putavit.* Item pro Cornelio. *Neminem unquam alterius rationis atque partis, non re, non verbo, non vultu denique offendit.* Sed neque Livius veretur: *Ad ea munera data à Diis, & ipse addiderat, multa belli decora, facundiamque in foro: ut nemo non lingua non manu promptior in ciuitate haberetur.* Id autem more Græcorum, quibus negationes, sic ad negandum geminare nulla religio est: *Quid porro non mouet Censor, ut nouum fragmentum in suspicionem adducat?* Etiam Martialis & Persii imitationes exprobrat: idque fa-

etum ab impostore autumat eo consilio, ut nugis suis aliquam auctoritatem conciliaret. Quid hoc iniquius? Primum quid vetat eandem sententiam Petronio & illis Poëtis sponte oblatam: & quotus quisque ingeniorum concursus extra omnem imitationis suspicionem in variis scriptoribus non agnoscit? Deinde cur potius Auctor fragmenti illos poëtas, quam hi illum imitati? Postremò, si imposturæ indicium imitatio, nullum erit opus non supposititium: quis enim unquam ita scripsit, ut neminem imitaretur? At quam indiligens Censor, qui non & Horatii & Phædri & Apuleii imitationes animaduertit? siquidem imitari dicendus est qui aliis similia dicit. pag. 36. Trimalcio de sepultura sua mandans, *Præterea (inquit) ut sint in fronte* (nam sic legendum pro in fonte) *pedes centum: in agro pedes ducenti.* Nonne illis Horatii gemella,

*Mille pedes in fronte trecentos cippus in agrum
Hic dabat.*

pag. 49. illud: *homo meus cœpit ad stellas facere, &c.* annon Phædrum sapit fab. 88. lib. 5. *homo meus se in pulpito totum prostermit.* Ejusdem fragmenti pag. 70. *ipse mihi asciam in crus impegit.* Hinc Censor poterat probare ex Apuleio, Auctorem hujus fragmenti hausisse; eo quod hac ipsa locutione utatur Apuleius in 3. Metam. *An (inquit) vulpinaris Amasio, meque sponte asciam cruribus meis illidere compellis?* nugæ. Ex communi rerum & linguæ usu non imitatione, casu non industriâ euenit sæpe, ut Auctores in eundem sensum, eadem verba incurrant. Cæterum quæ in ea locorum collatione similia putat, non sunt. In fragmento hæc: *si nos*

coleos haberemus, non tantum sibi placeret, non eundem sensum habent atque illa :

*Hæc fierent si testiculi vena vlla paterni
Viuere in nobis.*

Prior locus significat; si mares essemus vigorẽmque masculum haberemus: posterior; si paternæ virtutis aliquid in nobis esset. Hæc autem eadem non esse satis constat acrius contuenti. Nam & fœminæ dicere possint, *si testiculi vena vlla, &c.* quæ scilicet & patriissare & degenerare à paterna virtute possunt. At eadem non dicerent; *si coleos haberemus*, hoc est si mares essemus, quia repugnat fœminam esse marem: non repugnat fœminam esse generosam. Non minùs hallucinatur, cùm λευκίζεν in Martialis epigrammate exponit *fellare*: cùm simpliciter *scortari* id verbum significet. Nam *fellare* Græci λευκίζεν dicunt. At illud incredibile prorsus, nedum absurdum, quod mendas illas capitales, ut vocat, & insanabiles, quæ passim in fragmento occurrunt, ab Impostore de industria sparsas censet hoc consilio, ut se vetusto codice usum esse lectori persuaderet, & quæcunque alia Petronio indigna notarentur, vitio exemplaris aut libreriorum transcribentium culpæ imputari possent. Quasi verò non id omnium primarum editionum (veterum scriptorum editiones intelligo) commune vitium sit, ut plures ejusmodi mendas capitales habeant; ut suprà aduersus Germanum Criticum disserui. Deinde quis tam stolidus est, ut existimet solis grauioribus erratis fidem vetusti codicis fieri posse, nisi & dictio & res quæ tractantur, & alia omnia ad amussim respondeant? Nam

cùm multa in hoc fragmento inoffensa sermonis serie decurrant, si ea sunt Petronio indigna, quis librariorum inscitiae aut negligentiae, & non potius Auctoris stultitiae adscribenda iudicet? An quis tam bardus est, ut scripturae vitia ab iis, quae auctoris tarditate & imperitia irrepunt non distinguat? Valeat igitur Cenfor cum isto colore tam infuso.

Arguit postremò, petitis è foro piscario conuiuiis in eo fragmento certari, quae non modò Arbitro, sed quouis scriptore ingenuo indignissima sint. *Fortunata*, inquit, *uxor Trimalcionis vocatur mala lingua pica puluinaris; mulier miluinum genus, mœcha obsceno vocabulo matella dicitur.* Quidni ab irato Trimalcione & ebrio, à conuiuiis Trimalcionis similibus, hoc est, parum honestis & liberalibus? Alius *berbex & bellum pomum, larifuganocturnus, qui non valet lotium suum.* At hæc maledicta cocum decent, qui ibi rixans introducit. Eiusdem namque sunt & illa; *cepa pirrata*, vel *pyrrha* vel *capitata*, ut aliquis conjiciat. *Crucisoffa, cornorum cibaria, terra tuber, vulpisuda.* Addit Cenfor. *Fortunata ipsa furiis incensa virum suum præsentibus conuiuiis Canem appellat, Grande scilicet flagitium, & propter quod fragmentum explodi debeat.* At quis miretur mulierem furiis incensam, & qualis *Fortunata* inducitur, talia maledicta jactare? Trimalcio inuicem eam Codicem, ob hebes & stupidum ingenium, prædicat. Scilicet maledictum è foro piscario & non è communi omnium sermone. Senex Terentianus Heaut.

— in me quidvis harum rerum conuenit,

Quæ sunt dicta in stultum, caudex, stipēs, &c.
Denique Trimalcio vxorem *ambubajam* nomine Syriaco, *miluam* à rapacitate, *sterteram* à sterrendo, etiam *viperam* vocat. Et hæc conuicia num sint piscarii tantum fori lector eruditus iudicet: num satyræ parum congruentia. Certè Horatius *Ambubajarum* collegia dixit in satyris. Et Suetonius de Nerone: *Cœnabat nonnumquam in circo maximo inter scortorum totius urbis, ambubajarumque ministeria.* Quid ergo flagitii est, in satyrica iugillatione Neronis temporum *Ambubajarum* mentionem fecisse? Tandem tædio (ut inquit) grammaticarum *Quisquiliarum*, à verbis & stilo, ad res ipsas Censor transcendit, demonstraturus in his non minus à veri Petronii ingenio demutatum. Hic verò est ubi Censor iudicii & eruditionis suæ egregium specimen edit, oblitus quid ludicra scriptio; quid satyricum institutum promittat; singula quæque dicta & facta in hoc conuiuio ex Philosophorum, ac morum antiquorum norma expendit, omnia ad viuum quod aiunt, vnguem refecat. *Ac primum*, inquit, *videtur dedisse operam impostor, ut Trimalcionem cunctis ridiculum legentibus exhiberet.* Quid tu Trimalcionem pro vno è septem sapientibus exhiberi à Petronio autumas? An tibi res adeò intolerabilis videtur, induci in satyra stultum diuitem in cœna hilari & libera, ea agentem & dicentem, quæ siccis & sapientibus minimè congruant? cum illorum ipsorum locupletum apud Horatium, confessione *stultitiam patiantur opes.* Ecce stultitiam fatentur

beati, tu eam in diuitis persona rideri, idque in satyra ineptum & Petronio indignum censes. Cur autem si tales homines tunc Romæ extiterunt, qualis Trimalcio inducitur, nefas sit eos propriis coloribus depictos ridendos, propinasse posteritati? Multa inepta fiunt & dicuntur, in hac Trimalcionis Cœna: An alia ludicræ & satyricæ scriptio-
nis materia? An tu hîc dicta Sapientum, & è disciplinis liberalibus problemata, velut in Platonis aut Xenophontis conuiuio, aut Plutarchi symposiacis, aut Athenæi *ἑπιποσίτων* libris proponi velles? Enimuerò tunc jure aliquis fucum esse factum suspicaretur? Nunc cum nihil in hoc fragmento non apprimè congruat ideæ, quam nobis de Trimalcionis ingenio Petronius in veteri fragmento objecit, non ineptus, qui quæ fiebant ceu in theatro exhibuit: sed qui hæc tam inconsultè atque inscitè reprehendit, is ineptus est & nihil intelligit. Quod autem multi tunc Romæ fuerint Trimalciones, indocti, inepti, futiles, somnia non homines, dubitare non potest, qui vel Senecæ epistolas legerit; ex quibus vnum exemplum proferam. *Calvisius Sabinus* (inquit) *memoria nostra fuit diues: & patrimonium habebat libertini & ingenium. Nunquam vidi hominem beatum indecentius. Huic memoria tam mala erat, ut illi modò nomen Vlyxis excideret, modò Achillis, modò Priami, quos tam bene nouerat, quàm pedagogos nostros nouimus. Nemo vetulus nomenclator, qui nomina non reddit, sed imponit, tam perperam tribus, quàm ille Troianos & Achinos persalutabat. Nihilominus eruditus volebat videri. Reliqua quæ se-*

quantur facetissima, ne sim longus, prætereo. Quis ergo non videt similem Trimalcionem induci à Petronio, dum eum facit enarrandis poculorum cœlaturis, aut fabulæ argumento, quod Homeristæ acturi sint, tempora personas turpiter confundere? sed singula excutiamus.

Aper (inquit Censor) *pileatus infertur, &c.* Quid hoc abhorrens à Petronio? An non in veteri fragmento, asinus Corinthius in promulsidari cum bisaccio positus exhibetur, & gallina lignea incubantis habitu, cum ouis & palea mensæ infertur? Ita histrioniam in cœna facere amat Trimalcio ad exhilarandos conuiuas. *Postquam surrexit Trimalcio, sermones habent inter se conuiua ineptos, humiles, ac demissos solis fatuis & sensus communis expertibus conuenientes.* An ignorat Censor tales fuisse beatorum illorum conuiuas? Enimuerò non hæc humilia sunt, quàm dialogus Afellii Sabini, in quo boleti & ficedulæ, & ostreae & turdi certamen inducebatur. Quo tamen dialogo ita delectatum Tiberium tradit Suetonius, vt auctorem HS. ducentis remuneratus sit. Denique apud Iuvenalem Domitianus Cæsar cum proceribus in consilium vocatis de apparatu rhombi deliberat. Pergit Censor: *Trimalcio eandem quam Claudius Imperator conuinis libertatem in triclinio facit, & in alium continentes inuehitur.* Quidni Trimalcio idem quod antea Claudius, permittat? *Cocus præterea quòd porcum non exenterauerat, nudatur in conuiuio & inter duos tortores consistit.* At hæc mimica sunt, hi Trimalcionis ludi. Non placent Censori, at alii facetum id inuentum nec

à tali cœna abhorrens judicent. *Et in lance Corinthiapotat: quasi lances tam vina, quàm cibos caperent.* Non sanè capiunt, neque ea mente scripsit Petronius; sed Trimalcionis ludum & lasciuiam expressit. Nunquam audiit Censor in nequioribus conuiujs & comestationibus quosdam à Modipe ratore in calceis potare iussos. Absurdum id fateor. factum tamen. Denique non hîc de moribus atque institutis pop. Romani; sed de lasciuiâ, jocis & ineptiis diuitum agitur.

Sequuntur de vasis Corinthiis fabella relatu indigna nulla temporum habita ratione. Quid mirum de sene indocto, obliuioso, ebrio? Nonne Calvisius Sabinus loco Senecæ suprâ adducto, ob eandem ineptam eruditionis in summa inscitia, ostentationem ridetur? *Interea vitulus affertur galeatus: quem vnus ex Homeristis Ajax furens gladio concidit, partitûrque conuiujs.* Hoc tetricus Censor acerbiùs explodit. *Quis (inquit) hac legens risum teneat?* Et tu Censor, ride, sodes, atque etiam cachinna. Nec enim opinor, alio hæc consilio Petronius refert, quàm vt risum legentibus moueat; sicut nec Trimalcio (si vera narratio est) alia mente id faciebat, quàm vt conuiuas suos exhilararet. *Iam verò fabule aniles de homine versipelli in lupum mutato, Apuleio conueniunt magis, quàm Arbitro.* Vellem hujus iudicii nobis aliquam rationem explicasset Censor, vt intelligeremus, cur quod in ludicra scriptione Apuleio licuit, non liceat Petronio. *Iussu Trimalcionis ingens canis catena victus adducitur in triclinium ab ostiario.* Quid agrestius, quid indignius tanto cōiuiio? Iam dixi (quod &

omnibus, Cenfore vno excepto, perspicuum arbitror) nihil serium dici aut agi in ea cœna, nihil ex consuetudine & moribus, sed ex luxu & lasciuiâ hominis improbi & vanissimi ostentatoris. Et nunc quod canem ostiarium in triclinium adduci iubet, non feritati agrestis aut inscitiae, sed proteruitati adscribendum est. Nisi existimamus agrestem fuisse Halogabalum, qui (vt refert Lampridius) leones & leopardos exarmatos ad secundam aut tertiam mensam jubebat accumbere; ignorantibus cunctis esse exarmatos ad pauorem & ridiculum excitandum : aut illum patremfamilias ditissimum, de quo Milesian. lib. 10. mentionem facit Apuleius, qui asinum suis ipse manibus in triclinium perduxit, eique mensa posita, omne genus eduliorum solidorum & illibata fercula iussit apponi, merum etiam propinari. Hi sunt beatorum lusus & nugæ, non ignotæ iis qui veterum libros diligentius legerunt, quique vrbaniore notæ hominum mores non penitus ignorant.

Idem Trimalcio pag. 53. *Potiones diuidi iubet inter omnes seruos qui ad pedes sedebant. Quid (inquit) indulgentius ? imò verò quid minus Romanum bibere famulos domino præsente ac epulante, sedere ad pedes seruos domino discumbente. An sedens famulus ministrare potest ?* Non est hoc Romanum fateor, sed Trimalcionianum. Quæ autem hæc inscitia est, ne animaduertere quidem, quid personis, quas Petronius exhibet, conueniat ? quippe Trimalcio, vt ex veteri etiam fragmento apparet, non solum exquisitissimas lautitias vbique affeclat, sed etiam ludis inusitatis, ac mimicis con-

uiuorum admirationem captat, moris atque instituti Romani securus. Quod ut magis pateat, nonnulla de ejus moribus ex illo veteri fragmento Censori suggeram. Trimalcio è solio balnei egressus, vnguentoque perfusus palliis ex lana mollißima factis tergitur. An hoc Romanum est? Eodem pila se exercitante spado in parte circuli stat cum matella argentea, quam ludenti signo dato subjiciat. An id Romanæ consuetudinis? Idem in postibus triclinii fasces habet cum securibus fixos; an hoc Censor dicet Romani esse instituti, ut sevir Augustalis (nihil enim amplius Trimalcio) fasces cum securibus habeat? Quippe istis magistratibus colonicis & municipalibus, non fasces, sed virgæ nudæ aut baccilli præferebantur. Itaque Encolpius cujus sub persona fabula narratur, id ut nouum notat & admiratur: & *quod præcipue*, inquit, *miratus sum, in postibus triclinii fasces erant cum securibus fixi.* An denique moris Romani est seruos inter ministrandum cantare? Hæc & alia quæ breuitatis causâ prætermitto, à Romano vsu abhorrèntia, cum de Trimalcione prodantur in veteri fragmento, qua fronte potest Censor culpæ, quod in nouo fragmento quædam præter Romanorum consuetudinem in eadem Trimalcionis cœna obseruentur? Nec tamen ut ad propositum reuertar, ita Trimalcionis proprium fuit habere seruos ad pedes sedentes, ut non hujus aliquot exempla in litteris extent. Nonne idem de Caluissio Sabino cujus supra mentionem feci, prodit Seneca? *Magna* (inquit) *summa enim seruos, unum qui Homerum teneret,*

¶ c. Postquam hæc familia illi comparata est, cæpit conuiuias suos inquietare. Habebat ad pedes hos, &c. Idem de quodam Zoilo quem Malchionem appellat, homine Trimalcionis simili notat Martialis.

*At ipse retro flexus ad pedum turbam
Inter catellas anserum exta lambentes
Partitur apri glandulas palæstritis,
Et concubino turturum nates donat.*

Quare hunc Censorem aut pauca lectionis, aut parum diligentem, aut minùs bona memoria præditum esse oportet, qui neget se se meminisse vnquam legere ad pedes sedisse pueros nisi ingenuos. Sed & futili ratione objectio nititur: *An* (inquit) *sedens famulus ministrare potest?* Certè qui sedet non potest ministrare. At vbi est multitudo seruorum, vt apud Trimalcionem, & alios ejusmodi locupletes, quidni aliis sedentibus, alii ministrare possint? Cætera quæ de Trimalcionis cocis discumbentibus addit, non minùs aliena & friuola.

Alia objectio ex pag. fragmenti 56. *Fortunate uxoris Trimalcionis periscelides tortæ, quales in usu nobis sunt, matronisque nostris, & quas vulgò à poplite cui subligantur, arrectarias vel jarretarias vocamus, nec moris Romani nec Græcanici.* Primum vnde habet Censor periscelidas hæc Fortunatæ ejus generis esse ac eas quibus poplites ligamus? Nempe quia tortæ dicuntur. At id epithetum longè aliò spectat, quàm iste Censor putat. Nihil enim aliud significat, quàm eas fascias quibus crura tota inuolui mos esset, cum aliis de more latæ & simplices essent, huic tortas fuisse.

An autem ex inde sequitur non iis tota ejus crura inuoluta atque amicta fuisse? Non sanè, sed hæc Censoris interpretatio est à mente & verbis Petronii aliena. Miseret me atque pudet istius Censoris, qui ne illa quidem quæ legit, quo sensu dicantur, mente assequitur. A cruribus Fortunatæ ad collum Censor ascendit: ibi quia sudarium inuenit, ignarum antiquitatis auctorem fragmenti clamat. *Sudarium circa collum nullum unquam matronis Romanis fuit.* Ita sanè, sed quæro num viri sudarium in collo habuerint: minimè gentium, si consuetudo spectetur. Nam sudaria, ut ipse Censor fatetur, non cultus causa, sed ad sudorem oris tergendum & viri & fœminæ habebant. Quid est igitur, quod Neronem Suetonius ligato circa collum sudario produsse in publicum dicit? Nempe quia Nero, ut in aliis rebus, sic in cultu vulgi consuetudinem spernebat. Si igitur Nero præter morem sudario collum ligauit, quidni & vxor Trimalcionis, cultus insolentis perinde amans, præsertim domi, tametsi id vulgo matronarum consuetum non fuerit? Pergit Censor: *Fortunata Trimalcionis ditissimi & nitoris, & elegantia amantissimi viri vxor tam sordida & immunda esse potuit, ut eo linteo quo collum velauerat, velut mantili in triclinio tergeret manus.* Nimirum Censor matronæ illius manus suis similes putauit, ut sordibus lintea dum tergerentur, commacularent. At scire eum conuenit talium mulierum opulentarum, quæ munditiis student, manus ita lotas & nitidas semper esse, ut si leuiter aqua tingantur, ut iis delicatis mos est, nullam linteis

labem afferant. Non enim ad abluendas sordes Fortunata manus aut lauat aut tergit, sed ad speciem & dicis causâ.

Trimalcio senex ebrius de testamento suo mandat, funebrem vestem, vnguentum nardinum & reliqua ad funus pertinentia afferri jubet & conuiuiis ostendi, ac demum tamquam in funere suo cornicines canere jubet. Hic Censor exclamat. *Quid his ineptius? O sermones conuiuiales.* Verum his declamatoriis offuciis atque *ιστορίαις ἀνὰ πρῶτον* comprimendis sufficiet ea proferre, quæ de Pacuio Syriæ Proprætore Seneca in epistola 12. prodidit; ipsamet ejus verba adscribam: *Πακουίνιος qui Syriam usu suam fecit, cūm vino & illis funereis epulis sibi parentauerat, sic in cubiculum ferebatur à cœna, ut inter plausus exoletorum hoc ad symphoniam caneretur, βεβιωκε, βεβιωκε, nullo non se die extulit.* Siue igitur Petronius sub Trimalcionis persona hanc Pacuuii insaniam traducere voluit, siue hujus quem Trimalcionem appellat, eadem petulantia fuit, patet quàm sint ridiculæ Censoris exclamations, qui Senecæ & Satyricorum scripta videtur numquam attigisse, ac ne quidem quid Satyra sit, intelligere. Etiam hîc Pseudo-Petronium ut Romani moris ignarum carpit, quòd cornicines pro tubicinibus adhibeat funeri. Neque videt homo acutus non esse verum id funus, sed mimicum, quale Syriæ Proprætoris, qui ut vidimus inter plausus & cantus exoletorum efferebatur. Quæro enim vtrum magis sit præter morem Romanum, cornicines funeri adhibere, an plausus & symphoniam? Ita idem Sene-

ca in hudo Claudium ad tibicinum & cornicinum cantum facit efferri: *interrogat Mercurius, quid sibi velit ille concursus hominum, num Claudii funus esset? Et erat omnium formosissimum & impensa cura plenum, ut scires deum efferri. tibicinum, cornicinum, omnisque generis aneatorum tanta turba, tantus conuentus, ut etiam Claudius audire posset. Quid restat, nisi ut Censor Senecam ut parum Romani moris gnarum, in ordinē cogat.*

Obiicit præterea finem cœnæ Trimalcionis cum iis quæ sequuntur, hoc est, ut ejus verbis utar, falsa & ficta cum veris non cohæreere; Videamus quomodo id ostendat. Finis (inquit) cœnæ Patauinæ (ita nouum fragmentum vocat) talis est: *Cùm cornicines insonuissent, vigiles regionis proximæ rati ardere Trimalcionis domum, cum aqua & securibus occurrunt, & januam effringunt. Encolpius, Ascyltus, & Gyton læti oblata occasione discedunt. Nos occasionem opportuniſſimam nacti, Agamemnoni verba dedimus, raptimque planè, tamquam ex incendio fugimus.* Contra, inquit, apud verum Petronium, qualem dudum editum habemus (obiter notandus Censor qui dudum pro pridem hoc loco imperitè vsurpat) Encolpius cujus sub persona tota fabula narratur, nec cornicinum, nec vigilum vllam mentionem facit; sed ait, cùm ipse & Ascyltus & Gyton abire vellent, & per amplissimas, longissimâsque porticus, media jam nocte sine lumine errarent ebrii, &c. Hæc Censor; vel inconsideratè admodum, vel parum bona fide. Aut enim non videt, aut dissimulat, lacunam esse in veteri Petronii fragmento

ante illa verba, *neque fax vlla in prasidio erat, quæ iter aperiret errantibus*. Quam lacunam non rectè expleri iis quæ in calce noui fragmenti habentur, neque seriem fabulæ aptè continuari ostendat Censor, & tunc ipsum non in tota illa dissertatione hallucinatum credemus. Quin etiam Censor sua scrinia compilasse Impostorem Pseudo-Petronium quiritat, & vocabulum *barbatoria*, quod in pagina fragmenti 67. legitur, sibi furto ablatum è notis suis in Berengarii Augusti panegyricum vindictiarum jure repetit. *In meis* (inquit) *in panegyricum notis, quid esset apud Gregorium Turonicum Episcopum barbatorias celebrare, & quid barbatoria significaret, fusè docui. Placuit observatio mea Impostori, &c.* & mox; *sed tamen mos hic quidem ætate Petronii multo vetustior: nomen autem barbatoria, ejusdem ætate (ni fallor) recentius*. Bene est quod addit (ni fallor) & hac præfatione judicii periculum declinat. Cur ergo cum fieri posse vt in eo ipse fallatur, ac sese de eo incertum esse fateatur, quo tempore id nomen vsurpari cœptum sit, tam asseueranter postea pronuntiat, hanc vocem è suis notis acceptam? Neque enim quicquam affert ad id probandum, sed sententiam suam sine ratione Pythagorico more velut edictum proponit: At nos ratione & conjecturis ducti probabilius censemus, cum res sit, vt fatetur, ætate Petronii vetustior, & vocabulum quo ea res designatur, Petronii æuo antiquius credi oportere: tametsi in aliis veterum monumentis quæ nobis ex tantis literarum cladi- bus paucissima supersunt, non reperiatur. Idem

statuendum de libera cœna , cuius & initio fragmenti mentio habetur, ita fuisse ab Antiquis nominatam , non, vt iste nugatur, Impostoris fraude ex fratris sui obseruationibus notatam.

Hactenus videri possim duorum Censorum tela & machinas non segni manu percussisse. Restat vt eosdem nunc de veteris fragmenti vero Auctore inter se digladiantes spectemus. Germanus Criticus ex vulgata opinione Petronium Neronis familiarem cuius Tacitus meminit , Satyrici auctorem defendit vt suprà vidimus. Hic ad alium Petronium refert. In quo duo agit ; primum ostendit nihil illud Satyricon ad Neronis noctes spectare. deinde ab alio Petronio Massiliensi scriptum esse. De primo, cùm mihi admodum verisimile videatur, non est opus lectorem morari. De altero autem rationes ejus & conjecturas expendere non ab re erit. Ita igitur statuit præter Petronium à Tacito memoratum , alium fuisse Neronis æuo multo recentiore , natione Gallicum qui in prouincia Viennensi finibusque Massiliensium Græcorum vixerit. Id autem Sidonii Apollinaris testimonio probat, cuius versus hosce adducit ex carmine quod Narbo inscribitur :

Et te Massiliensium per hortos

Sacri stipitis arbiter colonum

Hellepontiaco parem Priapo.

Primum audaciam Censoris & facinus ~~neglexit~~
~~audax~~ lector obseruet. Cùm in omnibus Sidonii codicibus *sacri stipitis* scriptum extet, audet pro *sacri* , *Grai* , pro *stipitis* , *cespitis* legere. Tum nobis testem fratrem adducit, qui non du-

bitet in vetustis ejus scriptoris libris scriptum fuisse *Grai cespitis*, quod quidam non intelligentes in *sacri stipitis* perperam mutarint. Quasi verò *Grai* pro *Græci* epithetum sit ejusmodi, ut alicui in eo aqua hæere potuerit. Hanc autem conjecturam Censor in hunc modum confirmat. Si (inquit) *sacri stipitis nomine Priapum ligneum designare voluisset Sidonius, Priapi colonum Arbitrum vocaturus non fuit, sed cultorem*. Ita quidem si Auctor ille Latini sermonis puritatem in poematis coluisset, quam ne in soluta quidem oratione assequi potuit. Quis enim Sidonium parum terfa ac limata dicendi ratione vsum ignorat? Instat: *Etiamsi gratis concessero colonum Priapi pro cultore Latine dici posse, tamen nec vel tum suis tribus hisce versiculis sensus constabit: fatendumque erit Sidonium bis duobus in versibus continuis Priapi sine causa meminisse. Te, arbiter, per hortos Massiliensium sacri stipitis seu Priapi lignei cultorem Priapo Hellespontiaco parem. Esto: quid in eo incommodi aut flagitii? Hoc, inquit; nihil frigidius atque ineptius videtur. Ita credo videri Censori isti; at iis qui aures poëticas habent, ea repetitio non friget. Quin si bis eandem vocem Priapi in duobus illis versibus iterasset poëta, non parum gratiæ addidisset, sed non est omnium de poematis judicium ferre. Tamen ex hac tam audaci Sidonii interpolatione & tam friuola disputatione audet pronuntiare, Arbitrum natione Gallum à Sidonio agnoscere: tum & Petronium Epicureum fuisse exinde colligit. Dehinc Pithæum miratur, quòd iis versibus non tam Arbitri patriam quàm mores desi-*

gnari ob Massiliensium mores Plautino ptoverbio & Athenæi historia notatos existimauerit. *Quasi* (inquit) *horti Massiliensium, mores eorum corruptos potius quam Petronii domicilium apud Sidonium indicare debeant.* At Pithœus, si viueret, non parum tam importunam Censoris istius interpretationem miraretur, quæ & verbis Auctoris vim facit, & à mente ejus alienissima est. Nam si Petronium Arbitrum Massiliensem & Antoninorum æuo suppatem Sidonius putasset, non eum inter veteres scriptores qui priotum Cæsarium temporibus floruerunt, proximūque Cornelio Tacito in illo ipso poëmate posuisset. Sed reliqua hominis confidentissimi argumenta spectemus. *Ipse Arbitrator moris cuiusdam Massiliensium mentionem facit, tamquam sibi notissimorum.* At pudet me respondere tali atgumento. Adeone iste Censor lectores indoctos, immo sensus communis expertes putauit, vt eos tam friuolo & nugaci verborum strepitu permoueri posse crederet? Quid enim ista collectione leuius, quid futilius? Isto enim modo probari posset Platonem fuisse natione Persam, qui de Persidis regum educatione & magnitudine tam multa exquisitissimè in Alcibiade 1. disputat: aut Scytham Hippocratem ob ea quæ de Scythicæ gentis & Amazonum moribus Nomadūque institutis in lib. de aëre, locis, aquis tradit. Qui & in lib. 4. de morbis modum casei conficiendi apud Scythas tam dilucidè explanat. Item Mato fiet Moschus aut Sarmata, aut Dacus, eorum argumento, quæ in 3. Georgic. prodit de frigoris inelementia in regionibus Septentrioni subiectis, ac

populorum qui ibi degunt, victu tam graphicè descripto. Similiter Galenum Teutonem dicemus aut Gallum, qui tot locis Gallorum candoris & flavorum capillorum mentionem facit. Sed & Celsum indidem natum: Quidni. Qui eorum quæ in Gallia fierent, meminerit, lib. 7. cap. 7. *Nihil est (inquit) melius, quàm quod in Gallia quoque comata sit, ubi venas in temporibus, & in superiore capitis parte legunt.* Sexcenta ejusmodi loca ex variis auctoribus proferre possum, quibus istius rationis imbecillitas ampliùs demonstretur. Non minus temere, ne quid gravius dicam, ex Græcis vocabulis quæ in illo Satyrico passim occurrunt, Petronium ortu Gallum fuisse colligit, domicilio tamen semigræculum. Nam & Lucilius & Varro & Plinius, & Columella, & Suetonius hac ratione semigræculi & Massilienses habendi essent, in quorum scriptis tot Græca vocabula observantur. Nolo hîc eorum vocabulorum catalogum instituerè. Sufficit hujus lectores admonuisse. Quis enim nescit Lucilium in Satyris tantum Græcarum vocum admiscuisse, ut eo nomine reprehendi ab Horatio meruerit. Similiter Varro frequenter in libris græcissat, præsertim in Satyris, nempe quibus & titulos Græcos præfixit, in margopoli *περὶ ἀρχῆς*. cosmotoryne *περὶ ὁδοῦ καὶ κόπρου*. Triodite tripyllo *περὶ ἀπείτης*. Est modus matulæ *περὶ μέθης*. ὄνος λύρας. *μεροντιδασκόλη*. vinalibus *περὶ ἀφροδισίων*. *παρὰ Μενίππου*, & sic de aliis. Ex quibus Satyris sunt illa: *di enos lemmatos logos antipatri stoici filius rutro caput displanat.* Et *metamelos inconstantia filius me reprehendit.* Idem vitæ

exodium Græcè pro exitu in iisdem Satyris dixit; in libris de re Rust. ornithonas, pelagios greges piscium, & alia ejusmodi ὄρεα κόπτε. qualia & apud Columellam & Plinium & Suetonium crebra reperiet diligens lector.

Id quoque parileuitate adjungit: *non demum miror ab Arbitro transitum Alpium maritimarum Alpibus Graisconfinium viginti versibus, ac portum Herculis Monaci exactè describi.* Ceu verò non Claudianus patria Alexandrinus multis versibus Alpes Rhetias lib. de Bello Gildonico, & Silius Italicus origine quidem Hispanus, sed patria Italus Alpes Graias item studiosè descripserint. Cujus porrò vanitatis est putare quidquam ad rem pertinere, quòd Petronius Gallorum non semel meminerit. Vt cùm ait, *increta facies, ut suos Gallia ciues putet. Ego autem frigidior hyeme Gallica factus*: atque ex his locis colligere Arbitrum hie-mes & frigora in Gallia tulisse, & candorem Gallorum notum habuisse? Sed me talium nugarum pudet, pigétque: ad alia transeamus.

Stilus (inquit) Petronii non Romanum seu Roma natum, sed planè Gallum & transalpinum hominem sapit. Quinvis lingua Latina peritus in Petronio cothurnum Gallicanum prima fronte statim agnoscit. Igitur Censoris judicio cujuscunque scriptoris oratio quodam cothurno assurgit, is Gallus censendus. Quid igitur Seneca faciemus? Quid Fabio? Quid duobus Pliniis & Solino, quorum non minùs floridus & grandis stilus? Non videt autem rebus debere esse aptum dicendi genus. Imprimis verò ludicra scriptio ejusmodi stilum postulat,

qui inter astrictam & solutam orationem quasi medius decurrat; quique numeris licet absolutus, tamen licentiore & poëtico cultu hilaritatem quandam & lasciuiam præ se ferat. Ita magnus Criticorum Dictator Lipsius sciscit lib. 2. Elect. cap. 21. vbi Apuleii stilo patrocinator: *Iam* (inquit) *argumentum miscellum est & Satyricum, quod amat hunc cultum quasitum, pinguem & squalenti quodam auro. Varronis fragmenta è Satyris vident? Etiam examinent. Reperient ea haud longè esse à Milesiis istis Punicis, & inculti cultus stilo.* Quo viri magni iudicio etiam illa repercutiuntur, quæ mox de nonnullis, phrasibus Petronio propriis, ac minùs vt quidem autumat, Latinis idem Censor disputat. Addit stilum Petronii Antoninorum sapere tempora potiùs quàm Domitii Neronis, cujus principatus similes Arbitri scriptores non habuit. Sumit pro manifesto quod in controuersia versatur, nempe non fuisse Neronis principatu scriptorem vllum qualis Petronius.

Nam nos Petronium ipsum tunc extitisse contendimus. Sed & Senecam eodem genere luisse in Apocolocyntosi quis non videt? Hoc quippe scriptum nihil aliud quàm Satyra Menippea in Claudium, quemadmodum illud Petronii in Neronem, nec dubitandum quin illis temporibus alii ejusmodi ingeniorum lusus extiterint, qui ad nos non peruenerunt. At, inquit, Macrobius in somnum Scipionis Arbitrum Apuleio non conjungit modò, sed velut æqualem aut etiam vetustiore præponit, priorémque appellat his verbis: *audium mulcent argumenta fictis casibus*

amatorum referta: in quibus vel multum esse Arbitrum, vel Apuleium nonnunquam luisse miramur. bonum factum. hoc scilicet restabat, ut se suo ipse gladio Ajax iste jugularet, quod nunc facit. Nam si eo loco, ut disertim fatetur, Macrobius Arbitrum Apuleio ut vetustiore præponit, priorémque citat, quomodo hoc ipso loco probari potest Petronium æqualem fuisse Apuleio, & imperante Marco Aurelio Antonio vixisse? Quis non miretur hominis inconsiderantiam, qui ea ex Auctoribus adducat, quæ ipsius sententiæ tam manifestò aduersentur?

Iam illud quemadmodum probet, Petronii scilicet sermonem non ubique esse purum, sed quandoque inelegantem & incultum, consideremus. Multa quidem in Arbitri oratione culpat, criticisque vnguibus conscribillat ut parum nitida & pura. Sed cur ea culpet, non dicit, solum se illa non meminisse apud veteres scriptores legere, ceu res Latina ex ejus memoria pendeat: ita si qua vox ipsum fugerit, continuò ciuitate Romana ejicietur & capite minuetur. At nos cucurbitæ caput non habemus, ut præsentibus libris quorum fides non vacillat, in cuiusquam memoriâ quantumvis bonam & felicem, quàm in solida illa antiquitatis mōnumenta incumbere malimus. Nam quàm sæpe hæc Censorem frustra habeat, jam faxo, ut omnes atque ipsemet fateatur. Hæc igitur ut parum Latina ex Petronio affert, *Sed de remedio non tam valde laboro: item, Giton semel ictus tam valde exclamauit. Tam valde*, inquit, pro tam, aut adeo, non memini apud veteres scriptores

legere: quod nos vulgò dicimus *si fort.* At nihilo fecius Cicero in epistola ad Atticum 8. lib. 7. ita loquitur: *Quod opus est de Dionysio tam valde affirmare; in libris de Divinatione, nihil est tam valde vulgare quàm nihil sapere: & tam vehementer* lib. de Orat. Hæc quoque Cenfor Latina non putat: *Neque enim tam magnum facinus admisimus, & tam grande munus, tam grande facinus pro tantum facinus, tantum munus.* Quia videlicet non meminit hujus apud Terent. in Adelp.

———— an sedere oportuit

Domi virginem tam grandem, &c.

Sed & Apuleius eandem locutionem vsurpat; magnus Antiquarius, atque vt Sanctius in Minerua censet, purissimus Latinæ linguæ scriptor. Non temerè enim quidquam vocabuli aut locutionis vsurpat, quod non apud Antiquos legerit, vt de eo Scaliger scriptum relinquit. Vnde à Prisciano & aliis Grammaticis sæpe laudatur. Is igitur 4. Metam. sic loquitur: *nec nostris tam magnis, tamque periculosis laboribus solatium de tam sera refectioe tribues.* Pergit Cenfor: *minus grandi vexatam injuria* dici non oportuit, sed minore affectam injuria. Si Censorem audimus, neque *minus multa pignora* dicere licebit, quâ tamen loquendi formâ vtitur Cicero 2. de Oratore. Rursus *quàm magnum flagitium* dici non oportebat, sed quantum flagitium. Atqui inter sententias Senecæ & Pub. Syri à Grutero collectas, hæc extat,

Quàm magnum est non laudari & esse laudandum:

Iam illud Petronii (inquit Cenfor) *bene mane surrexi*

rexī pro summo mane aut prima luce surrexi, nostrum hodieque est: bien matin. Ita satis vehemens ratio est Censori, cur aliqua phrasis minùs Latina censeatur, si similis ei in Franco-Celtarum lingua respondeat. At quàm sit ineruditum, quàm inscitum id argumentandi genus abundè, citato opere demonstraui Henricus Stephanus, quem lector consulat. Nunc confutando huic Censoris iudicio mihi sufficiet Ciceronis auctoritas, qui in 4. Epist. ad Attic. sic scribit: *Ante diem quartum Calendas Maii, iens in Pompeianum bene mane surrexi.* Eadem locutione utitur in libro de Oratore: *Cùm ei qui rogasset, num tibi molestus futurus esset, si ad te bene mane venisset.* Sunt & alia, quæ vt parum Latina expungit eodem iudicio, quodd scilicet Galli similem loquendi modum tenent. *Iam plena nox erat. Repositum in pristinum decorem puerum gaudebam.* Quia Galli dicunt *en plein jour, en pleine nuit: remis en son premier estat.* Quod postremum quantum ab illo poëtæ discrepat,

— *Sic nos in sceptrā reponis.*

aut ab eo quo utitur Fabius *in gradum reponere*, hoc est in dignitatem? In his autem quæ sequuntur, Censoris vel inscitia vel obliuio apparet manifestè: *Satis pro valde* (inquit) *recentiorum Nerone scriptorum est.* Ergo recentior Nerone Terentius, cuius in Phorm. hæc sunt,

— *satin' superbè illuditis me?*

Recentior Cato, qui teste Charisio lib. 2. *satis* pro intentè vsurpat: cuius & verba hæc citat:

jam apud vallum nostri satis agebant. Etiam verbum *exsonare*, Neronis ætate inusitatum decernit. Mira confidentia vel potius temeritas: scilicet omnium quicumque Neronis temporibus viguere scriptorum phrasæ & vocabula, in numerato habet Censor, ut quæ tunc in usu nec ne, verba & locutiones fuerint, pronunciare possit; qui ne illa quidem vulgata & trita in Terentii comædiis & Ciceronis epistolis tenet? Quî enim *exsonare* magis inusitatum, quàm *exclarare*, pro illustrare, quod Vitruvius Nerone etiam antiquior usurpat? Dehinc librariorum & amanuensium erratis Petronium oppugnat. *Ideo vetui in hoc diuersorio quemquam admitti, pro diuersorium.* *Trimalcio ad symphoniam allatus est, positusque in cernicalia minutissima.* Dicendum (inquit) fuit, *in cernicalibus*, &c. Neque videt extritam syllabam, *in pro inter.* *Quales esse solent quæ incumbunt oua,* pro incubant. atqui ita pridem docti emendarunt. *Ficedulam inueni piperato vitello piperatam,* pro circumdatam. At in nouo fragmento ita legitur. Negat & *discolorius* usurpatum veteribus scriptoribus Latinis. Si quidem cum omnes veterum libros legisse constet, credemus. Aliàs non. Eadem conditione assentiemur de aliis, quæ ibidem pro inusitatis affert, *absentius* pro absens, *domefacere*, *scabitudo*. Dixit Petronius; *Gubernator qui perunigil nocte siderum quaque motus custodit.* Quis putasset in his esse locum reprehensioni? Atqui Censor hîc inuenit quod obelo confodiat: *Siderum* (inquit) *motus vel sidera custodire pro serua-*

re aut observare improprium est : Igitur Cicero improprie locutus, qui actione 1. in Catil. dixit : *Multorum te oculi speculabuntur, atque custodient.* Et Iuuenalis qui custodem, pro observatore posuit Satyr. 5.

— tibi non committitur aurum,
Vel si quando datur custos affixus ibidem,
Qui numeret gemmas, unguesque observet
acutos.

Ecce custodem vocat eum, qui appositus ut observet. Præterea quod *lapidare* posuit Petronius pro *lapidibus tegere*, sicut humare est humo operire, id quoque reprehendit : sanè minùs id verbum eo sensu vñtatum : *sapius enim significat lapidibus petere.* Sed ab trito calle & vulgi semita discedere magnos Auctores, quæ invidia est, præsertim ubi analogia tam palam inuitat, ut hoc loco. *Coaquale* (inquit Censor) *natalium suorum* *sinciput pro aequale nusquam apud veteres alios scriptores Latinos reperire memini.* Ita sæpe nobis memoriam suam oppignerat. At satis jam ex multis perspectum habemus, quàm malum hæc ei nomen sit, quæ toties ipsum frustra habeat. Et nunc frustra habitum ostendo ex Columella qui ea voce utitur lib. 8. cap. 14. ubi de Anseribus educandis : *milium quoque aut etiam triticum* *mistum cum aqua rectè prabetur, atque ubi se paulum confirmavit* (anser) *in gregem coaqualium compellitur.* Leges etiam Grammaticæ violatas conqueritur : *Ephebus* (inquit) *plena maturitatis, & annis ad patiendum gestientibus vo-*

catur à Petronio casum mutante contra regulas Grammaticæ. *Debuit enim dici Ephebus plena maturitate & annis*, &c. Primum paucis de illa Censoris religione. quis nobis eas regulas posuit? quis leges condidit? qua auctoritate? Unde illa religio animis incescit? An non ex veterum scriptorum obseruata dicendi ratione? Igitur ab ipsis auctoribus quorum scripta leguntur, regulæ vim omnem atque auctoritatem mutuuntur, necesse est; Quæ autem regula est, cui non aliqua exceptio opponi possit? Quid ita? quia Auctores non eundem loquendi modum ac disciplinam sequuntur, sed & alia aliis magis forma placet. Vt sunt varia hominum ingenia & mores. Hinc illa à magistris Græcis notata ἀνακόλουθα & σολοικοφανῆ in Thucydide & aliis magnis auctoribus; atque ab aliis in ipso M. Tullio in Grammaticæ regulas illas vulgares manifestè peccantia, quæ nemo nisi ineptus carpere ausit. Horum exemplo citata Petronii locutio defendi possit, sed nihil opus est. Non enim ibi casus sine ratione mutatur vt Censor putat; neque varii illi casus ab eadem voce *ephebus* reguntur; sed *ephebus plena maturitatis*, possessiuè dicitur. In sequentibus autem verbis est ellipsis, *annis adapt. gest.* pro in annis, sicut apud Plinium lib. 7. cap. 18. Iulium viatorem è Vocontiorum gente fœderata, in pupillaribus annis, &c. Item Petronium arguit quodd acum comatoriam, dixerit acum crinalem, ne seruatâ quidem analogiâ. Nam, inquit, à coma non fit comatorius. Sed

bene est quod ipse mendum subesse in eo vocabulo suspicatur. *Fortasse*, inquit, *legendum est comotria hoc est ornatricis*. Quæ tamen emendatio parum commoda. Nam minori interpolatione licet, *acu comptoria*, a in p. Quæ haud dubiè vera lectio est. Hæc quoque castigat, *soli militares, soli fortissimi habentur*. *Militaris*, inquit, *pro militaribus honoribus digno recens est hand dubiè nec sæculi Neroniani*. at quid opus est interpretatione. Ego verbum *militares*, non alio sensu hîc positum arbitror, quàm apud Horatium i. Carm.

*Cur neque militaris
inter aequales equitet?*

Denique Petronium, *Ditis pater* pro *Dis*: *Quirites* in numero singulari, pro *Quiris* vsurpare notat. Sed hæc inter ejus archaismos ponenda esse nemo non videt. Petronium verò exoletis nonnunquam uti vocibus satis suprà demonstratum arbitror.

Habes, CARISSIME MOCÆNICE, expectatam omnibus Petroniani fragmenti Assertionem ac vindicias contra temerarios Criticos vel potiùs calumniatores. Consequens esset ut quoniam sat strenuè, ni fallor, eorum stolidum impetum repressimus, inscitiam ac temeritatem reprehendendi, patefecimus; ut deinceps, elegantiam, urbanitatem, lepores & veneres quæ in hoc passim fragmento elucent, oculis omnium subiiceremus, ut magis constaret non esse Petronii genio indignum id scriptum: sed ea res mihi